



OSOBNÍ AUTOMOBIL

*Tatra* 603

*POPIS, OBSLUHA, SOUČÁSTI A VÝSTROJ*

1956

PŘÍRUCKA PRO ŘIDIČE

OSOBNÍHO AUTOMOBILU

T A T R A 6 0 3

Prozatímní vydání

Listopad 1956

---

TATRA  
národní podnik  
Kopřivnice

O B S A H

	<u>Str.</u>
Hlavní technické údaje. . . . .	5
Rozměry vozu. . . . .	5
Jízdní vlastnosti . . . . .	5
Motor . . . . .	5
Převodovka a zadní náprava. . . . .	6
Přední náprava a řízení . . . . .	6
Brzdy . . . . .	6
Pneumatiky. . . . .	6
Elektrická výstroj. . . . .	7
Obsahy náplní . . . . .	7
Předepsané oleje. . . . .	7
Technický popis . . . . .	8
Osvětlení vnitřku . . . . .	10
Uložení nářadí a výstroje . . . . .	10
Výrobní čísla . . . . .	10
Obsluha vozu TATRA 603. . . . .	11
Spouštění motoru. . . . .	11
Řazení rychlostí. . . . .	15
Ukazatele směru a tlumení světel. . . . .	15
Obsluha ruční brzdy . . . . .	16
Předehřívání ssacího potrubí. . . . .	16
Obsluha topení. . . . .	16
Regulace topení a předních sedadel. . . . .	16
Obsluha rozhlasového přijimače. . . . .	19
Otvírání víka předního zavazadlového prostoru . . . . .	19
Otvírání prostoru náhradního kola . . . . .	19
Mazání vozu . . . . .	20
Výměna oleje v motoru . . . . .	20
Výměna oleje v čističi vzduchu. . . . .	23
Kontrola a doplnování oleje v převodovce. . . . .	23
Mazání vysouvacího ložiska spojky . . . . .	24
Doplňování oleje v převodovce řízení. . . . .	24
Mazání chladicího exhausteru. . . . .	24
Mazání nábojů, klikových ramen a řídicích tyčí. . . . .	24
Údržba a seřizování . . . . .	25
Seřizování ruční brzdy. . . . .	25

Str.

Odvzdušňování brzd. . . . .	25
Seřizování výle čelistí brzd. . . . .	26
Seřizování spojky . . . . .	26
Seřizování výle ventilů . . . . .	26
Seřízení táhla škrticí klapky karburátoru . . . . .	26
Seřizování rozdělovače. . . . .	31
Kontrola připojení dynama . . . . .	31
Výměna klinových řemenní . . . . .	31
Kontrola thermostatu. . . . .	32
Seřízení držáků krytu motoru. . . . .	32
Závěsy tlumičů pérování . . . . .	32
Výměna žárovek. . . . .	33
Přístup k elektromagnetickým spinačům . . . . .	34
Přístup k zařízení pod volantem . . . . .	34
Poruchy topení . . . . .	35

### Upozornění

V této prozatímní příručce uvádíme jen nejnutnější pokyny pro obsluhu, údržbu a seřizování automobilu TATRA 603, pokud jsou tyto pokyny odlišné od jiných osobních automobilů normální koncepce.

Podrobná ilustrovaná příručka pro řidiče automobilu TATRA 603 bude vydána později a bude dodatečně rozeslána všem majitelům nových vozů.

Žádáme řidiče, aby se dobře seznámili s obsahem této prozatímní příručky a přesně se řídili uvedenými zde pokyny.

HLAVNÍ TECHNICKÉ ÚDAJE

Rozměry vozu

Délka	5065 mm
Šířka	1910 mm
Výška (nezatíženého automobilu)	1550 mm
Světlá výška nad vozovkou (zat.)	200 mm
Rozver náprav	2750 mm
Rezchod kol (předních i zadních)	1400 mm
Šířka sedadel (vpředu i vzadu)	1460 mm

Jízdní vlastnosti

Maximální rychlosť (na rovině) při maximálních otáčkách motoru:

na 1. rychlosť	44 km/h
na 2. rychlosť	75 km/h
na 3. rychlosť	115 km/h
na 4. rychlosť	170 km/h

Nejmenší průměr zatáčky 14 m

Základní spotřeba paliva podle ČSN 30 0510 - 12,5 l/100 km při rychlosti 100 km/h

Motor

Druh	čtyřdobý, benzínový (zážehový)
Uspořádání válců	samostatné válce ve dvou řadách do "V"
Vrtání válců	75 mm
Zdvih pístů	72 mm
Obsah válců	2545 cm <sup>3</sup>
Kompresní poměr	6,5
Redukovaný výkon motoru (max.)	100 k
Otáčky max. výkonu	5000 ot/min
Maximální otáčky	5350 ot/min
Váha motoru (bez oleje) se spojkou	180 kg
Uspořádání ventilů	visuté ventily s pohonem tyčkami (OHV)
Výška (studeného motoru) ventilů:	
ssací	0,10 mm
výfukové	0,15 mm

Základní seřízení předstihu

Zapalování

Chlazení

9° před HÚ

bateriové, s automatickou  
regulací předstihu

vzduchem, nuceným oběhem,  
dvěma exhaustory

### Převodovka s zadní náprava

Počet převodových stupňů

4 - vpřed  
1 - zpětný

Převodové poměry:

1. rychlosť

1 : 3,545

2. rychlosť

1 : 2,265

3. rychlosť

1 : 1,450

4. rychlosť

1 : 0,960

zpětný chod

1 : 3,428

Stály převod v zadní nápravě

1 : 4,1

### Řední náprava a řízení

Sbíhavost předních kol

3 mm

Odklon předního kola

1°

Příklon čepu (u plně zatíženého  
vozu)

8°30'

Záklon čepu (u plně zat. voz.)

0°

Celkový převodový poměr řízení

1 : 15,5

Počet otáček volantu k dosažení  
celého rozsahu rejdu

2,5

Velikost rejdu (vpravo i vlevo)

vnější kolo 26°  
vnitřní kolo 32°

Celkový rozsah rejdu

56°

### Brzdy

Nožní brzda

kapalinová, dvouokruhová

Průměr hlavních brzdových válců

19 mm

Průměr brzdových válečků kol

25,5 mm

Průměr brzdových bubnů

275 mm

Celková účinná brzdicí plocha

1270  $\text{dm}^2$

### Pneumatiky

Druh

speciální, pro rychlosť  
do 170 km/h

Rozměr 6,50-15

Tlak vzduchu v pneumatikách:

v předních 2 at  
v zadních 2,6 at

### Elektrická výstroj

Napětí 12 V

Uzemění pól kladný

Odvušení I. stupně podle ČSN 36 3015

### Obsahy náplní

Obsah nádrže na palivo 55 l (z toho rezerva 7 l)

Obsah (náplň) oleje:

v motoru 8,5 l  
z toho max. náplň olejové nádrže podle označení na měřítku oleje 5,5 l  
v čističi vzduchu 0,4 l  
v převodovce a v zadní nápravě 3,5 l  
v předních tlumičích pérování, v každém 0,75 l  
v zadních tlumičích pérování, v každém 0,3 l

Obsah kapaliny v brzdové soustavě 1,3 l

### Předepsané oleje

Pro motor a čistič vzduchu

v létě BB ČSN 65 6636  
v zimě A ČSN 65 6636  
při trvalých Z ČSN 65 6636  
velkých mrazech

Pro převodovku a zadní nápravu

v létě CZ ČSN 65 6640  
v zimě BB ČSN 65 6636

Olej pro tlumiče tlumičový (CHEMIA)

Brzdová kapalina Syntol - červená č. 1

## TECHNICKÝ POPIS

Vůz TATRA 603 je oceřámové konstrukce s ocelovou samonosnou karoserií. V zadní části karoserie je zamontován hnací agregát, který tvoří motor s převodovkou a zadní hnací nápravou. Převodovka je ve společné skříni se zadní nápravou. Hnací agregát je uložen v šesti pryžových závěsech. Vpředu jsou v karoserii zavřena přední kola s pérováním (každé samostatně) a řízení.

Vůz je vybaven osmiválcovým, benzinovým motorem typu TATRA 603 F. Motor je čtyřdobý, s válci do V a je chlazený vzduchem. Má visuté ventily (rozvod OHV), poháněné velmi krátkými rozvodovými tyčkami od vysoko uloženého vačkového hřídele.

Motor chladí dva chladicí exhaustory, poháněné klinovými řemeny od klikového hřídele. V náboji jednoho exhaustoru je zamontováno dynamo. Účinnost chlazení se reguluje automaticky thermostatem. Thermostat je uložen v proudu výstupního vzduchu a uzavírá nebo otvírá klapkami výstupní otvor v zadním nárazníku. Po spuštění studeného motoru zůstávají klapky uzavřeny tak dlouho, až se motor zahřeje na vhodnou provozní teplotu. Motor se zahřívá velmi rychle, protože při uzavřených klapkách cirkuluje oteplený chladicí vzduch v motorovém prostoru.

Jednolamelová suchá spojka je vestavěna do setrvačníku. Spojka se ovládá pedálem s kapalinovým převodem síly.

Převodovka má čtyři rychlostní stupně pro jízdu vpřed se synchronizací a jeden stupeň pro jízdu vzad. Převody se řadí pákou pod volantem. Ozubená kola převodovky (pro jízdu vpřed) jsou ve stálém záběru a mají šikmé zuby.

Hnací moment z převodovky se přenáší přímo na pastorek a talířové kolo stálého převodu v zadní nápravě. S talířovým kolem je spojena kles běžného diferenciálu s kuželovými koly. Zadní náprava má kyvadlové polonápravy (podobné konstrukce jako u Tatraplanu).

Přední kola jsou uložena na otočných čepech, které jsou připevněny na dolních koncích teleskopických tlumičů pérování.

Horní výsuvná část tlumiče (pístnice) je uložena otočně a výkyvně v silentbloku, který je upevněn v nejvyšší části podběhu kol v karoserii. Spodní část tlumiče je vedena vlečeným klikovým závěsným ramenem, které je uloženo v pouzdře, upevněném zespodu na podlahu karoserie. Přední kola jsou nezávisle odpérovaná vinutými (šroubovými) pružinami, uloženými soustředně na teleskopických tlumičích.

Také zadní polonápravy jsou odpérovaný vinutými pružinami, které však jsou opřeny na koncích suvných ramen.

Řízení je hřebenové. Převodovka řízení je upevněna na karoserii pod přístrojovou deskou. Hřídel volantu je spojen s čepem pastorku pružnou pryžovou spojkou.

Nožní provozní brzdy jsou kapalinové a působí na všechna kola. Kapalinové brzdy jsou dvouokruhové; jeden okruh ovládá brzdy předních kol, druhý brzdy zadních kol. V každém zadním kole je jeden dvojčinný brzdový váleček; v každém předním kole jsou dva jednočinné brzdové válečky. Ruční brzda je mechanická a působí jen na zadní kola.

Vůz má dva akumulátory 6 V 75 Ah. Akumulátory jsou uloženy vpředu v podbězích předních blatníků (na každé straně jeden). Jsou přístupné z předního zavazadlového prostoru po otevření vík v bočních stěnách. U jednoho akumulátoru je spinač, kterým lze přerušit spojení kladného pólu akumulátorů s hmotou vozu (při opravách elektrického zařízení).

Karoserie vozu je čtyřdveřová, samonosná, s pevnou střechou. Dveře se otvírají ve směru jízdy. Vnější zámky všech dveří se otvírají stisknutím tlačítka v rukojeti. Stejně se otevírá i zámek krytu (kapoty) motoru. Oboje přední dveře a kryt motoru lze zvenku uzamknout. Všechny tři tyto zámky se zavírají stejným klíčem.

Vpředu je velký prostor pro zavazadla. Další menší prostor pro příruční zavazadla cestujících je uvnitř vozu, za zadními sedadly. Ve voze je šest pohodlných sedadel pro řidiče a cestující. Vnitřní prostor vozu se vytápí benzínovým topením, nezávislým na motoru.

Palivová nádrž je umístěna v předním zavazadlovém prostoru. Plnicí otvor je na pravé straně. Při doplnování paliva musíme otevřít víko zavazadlového prostoru.

#### Osvětlení vnitřku

Vnitřek vozu a vnitřek zavazadlového a motorového prostoru jsou osvětleny běžnými stropními svítidly, které se zapínají automaticky. Osvětlení vnitřku vozu se automaticky zapne při otevření kterýchkoliv dveří, je-li ve spinaci skřínce zasunut klíček (v kterékoliv poloze). Kromě toho lze vnitřní osvětlení rozsvítit i spinačem z přístrojové desky (ve stropní svítidle jsou dvě žárovky).

Osvětlení motorového a zavazadlového prostoru se automaticky zapíná při otevření víka (krytu), je-li klíček zasunut ve spinaci skřínce a pootočen v poloze "1" nebo "2".

#### Uložení nářadí a výstroje

Brašna s běžným nářadím je uložena vpředu vedle náhradního kola. Zvedák vozu je uložen rovněž vpředu, avšak v prostoru světlometů. Je přístupný po odklopení víka otvoru pro přístup ke světlometům. Náhradní svíčky jsou v držáku v motorovém prostoru, kde je také uložena roztáčecí klika a klíč na svíčky.

#### Výrobní čísla

Výrobní číslo motoru je vyraženo na skříni motoru vlevo vedle palivového čerpadla. Kromě toho je výrobní číslo motoru ještě na výrobním štítku, kde je spojeno ještě s dalšími důležitými údaji; na příklad:

T 603 F 0356.75-57.

V tomto označení značí "T 603 F" typ motoru, "0356" je vlastním výrobním číslem motoru, "75" je vrtání válců a "57" je rok výroby.

Karoserie automobilu (podvozek) má jiné výrobní číslo než motor. Toto výrobní číslo je v motorovém prostoru na příčné stěně před motorem. Při objednávání náhradních součástí je třeba uvést číslo typu (TATRA 603) i výrobní číslo motoru a vozu.

## OBSLUHA VOZU TATRA 605

Přístrojová deska a ovládací zařízení vozu jsou přehledně nakresleny a označeny na obr. 1.

Palivová nádrž má celkový obsah asi 58 litrů; z toho asi 7 až 8 litrů je reserva, zajištěna kohoutem. Kohout palivové nádrže ovládáme z přístrojové desky knoflíkem umístěným vpravo vedle spinací skřínky. Vytáhneme-li knoflík úplně až na døraz, je přívod paliva uzavřen. Při vytažení knoflíku do poloviny celkové délky zdvihu je otevřena reserva. Abychom správnou polohu otevření reservy snadno nalezli, vytáhneme nejdříve knoflík úplně a pak jej zatlačíme o polovinu délky zdvihu.

Pojistky jsou namontovány na odklopém víčku pojistkové skřínky, která je vlevo ve spodní části přístrojové desky. Skřínu otvíráme posunutím knoflíku směrem nahoru.

### Spouštění motoru

Tlačítkový spinač spouštěče je před volantem na krytu sloupu volantu. V motorovém prostoru je na levé straně další tlačítkový spinač spouštěče, aby si mohl řidič snadno spustit motor, pracujeme-li v motorovém prostoru.

Knoflíkem sytiče na přístrojové desce se ovládá jen sytič předního karburátoru. Sytič zadního karburátoru není připojen na lanovod (bowden).

Nemůžeme-li po vytažení knoflíku sytiče spustit motor, vystoupíme z vozu, otevřeme kapotu motoru a ručně zapneme i sytič zadního karburátoru. Motor pak spustíme tlačítkovým spinačem spouštěče, který je na levé straně motorového prostoru.

Spouštíme-li motor za mrazů, sešlápneme předem dvakrát akcelerátor. V karburátořech jsou mechanické akcelerační pumpičky, které nám při rychlém sešlápnutí pedálu akcelerátoru nastříknou palivo do ssacího potrubí.

Obr. 1

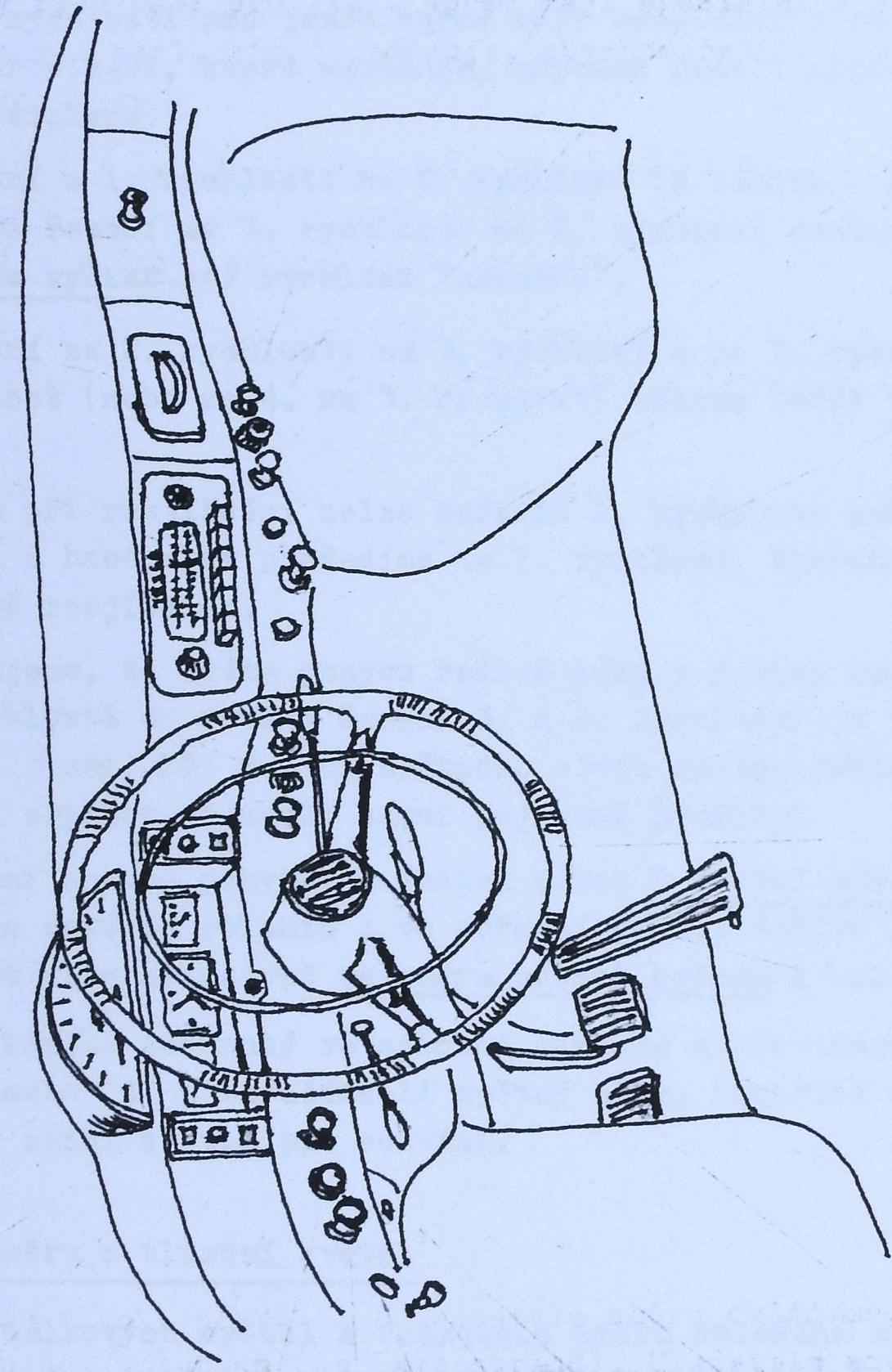
Přístrojová deska a ovládací zařízení vozu:

- 1 - páčka k přepínání světelných ukazatelů směru a k přepínání dálkových a tlumených světel hlavních světlometů,
- 2 - pojistková skřínka,
- 3 - knoflík k otvírání víka předního zavazadlového prostoru,
- 4 - zásuvka pro montážní svítilnu,
- 5 - knoflík sytiče (předního karburátoru),
- 6 - spinací skřínka,
- 7 - knoflík k ovládání kohoutu palivové nádrže,
- 8 - kontrolní světlo nabíjení (červené),
- 9 - kontrolní světlo levého světelného ukazatele směru,
- 10 - ukazatel stavu paliva,
- 11 - tlačítkový spinač spouštěče,
- 12 - elektrické hodiny,
- 13 - rychloměr (s počítadlem ujetých kilometrů),
- 14 - teploměr oleje,
- 15 - kontrolní světlo pravého světelného ukazatele směru,
- 16 - kontrolní světlo mazání (zelené),
- 17 - knoflík spinače levého stirače skla,
- 18 - reostat k regulaci intenzity osvětlení přístrojů,
- 19 - knoflík spinače pravého stirače skla,
- 20 - rozhlasový přijímač (viz obr.2),
- 21 - popelníček,
- 22 - schránka na rukavice a pod.,
- 23 - knoflík spinače stropního osvětlení vnitřku vozu,
- 24 - vroubkovaný knoflík k regulaci přívodu studeného vzduchu na přední okno (reguluje se otáčením knoflíku) a k zapínání nezávislého benzинového topení (topení se zapíná vytážením knoflíku),
- 25 - knoflík spinače středního světlometu,
- 26 - kontrolní svítilna topení,
- 27 - zapalovač cigaret,
- 28 - kontrolní svítilna dálkových světel (modrá),
- 29 - řadicí páka (rychlosť),
- 30 - půlkruhové tlačítko houkačky,
- 31 - rukojeť ruční brzdy,
- 32 - volant,
- 33 - pedál akcelerátoru,
- 34 - pedál brzdy,
- 35 - pedál spojky.

časová řada 16

rychlostní a tlakové hodiny počítače pro výpočetní  
centrum. Výpočetní hodiny jsou všechny v jednom  
bloku.

10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22



## Řazení rychlostí

Rychlostní převody řadíme pákou pod volantem (na pravé straně). Schema řazení je na obr. 3 (stejné jako u Tatraplanu).

Všechny rychlosti pro jízdu vpřed mají speciální t.zv. členěnou synchronisaci, která umožňuje, abychom řadili nahoru i dolů bez meziplynu.

Při řazení z 1. rychlosti na 2. rychlosť (a naopak - za jízdy) a při řazení ze 3. rychlosti na 2. rychlosť musíme poněkud déle vyčkat než rychlosť "zapadne".

Při řazení ze 2. rychlosti na 3. rychlosť a ze 3. rychlosti na 4. rychlosť (nebo ze 4. na 3. rychlosť) můžeme řadit velmi rychle.

Jestliže při rozjíždění nelze zařadit 1. rychlosť, zařadíme 2. rychlosť a hned zpět přeřadíme na 1. rychlosť, kterou se pak normálně rozjíždíme.

Upozorňujeme, že dráha pohybu řadicí páky z roviny řazení 1. a 2. rychlosti do roviny řazení 3. a 4. rychlosti je velmi krátká (asi 3 cm). Při řazení zpětného chodu musíme řadicí páku stlačit, abychom přemohli odpor pojistné pružiny.

Při řazení musíme pohybovat řadicí pákou v rovině přesně rovnoběžné s rovinou volantu a ve střední poloze musíme řadicí páku zdvihat nebo stlačovat ve směru přesně kolmém k volantu!

Máme-li klíček zasunutý ve spinaci skřínce a postočený v poloze "1" nebo "2" a zařadíme-li zpětný chod, rozsvítí se automaticky zadní světla pro couvání.

## Ukazatele směru a tlumení světel

Tlumení dálkových světel a ukazatele směru ovládáme společnou páčkou pod volantem (na levé straně). Ukazatele směru zapínáme pohybem páčky v rovině rovnoběžné s volantem. Přitom směr pohybu páčky souhlasí se směrem, v němž budeme otáčet volantem při zamýšleném zatáčení.

Dálková a tlumená světla přepínáme stejnou páčkou, nazdvihneme-li páčku v kterékoli poloze směrem kolmo k volantu (pružina ji pak vrátí do původní polohy).

### Obsluha ruční brzdy

Ruční brzdu uvolňujeme tak, že její rukojet pootočíme doleva (omezeno dorazem) a pak ji stlačíme (sesuneme). Pružina pak pootočí rukojet znovu do normální polohy. Při brzdění ruční brzdou jen rukojet vytáhneme (směrem k volantu).

### Předehřívání ssacího potrubí

Motor je vybaven zařízením pro předehřívání ssacieho potrubí výfukovými plyny. Páčka k ovládání předehřívacího zařízení je vpředu nahoře na motoru (před předním karburátorem). Přesuneme-li páčku vlevo (při pohledu ve směru jízdy), je předehřívání uzavřeno. Bez předehřívání ssacieho potrubí jezdíme v létě.

Přesuneme-li páčku vpravo, je předehřívání zapojeno (v zimě). Pérová ovládací páčka předehřívání musí zapadnout v obou krajiných polohách do zárezů v pojistné liště.

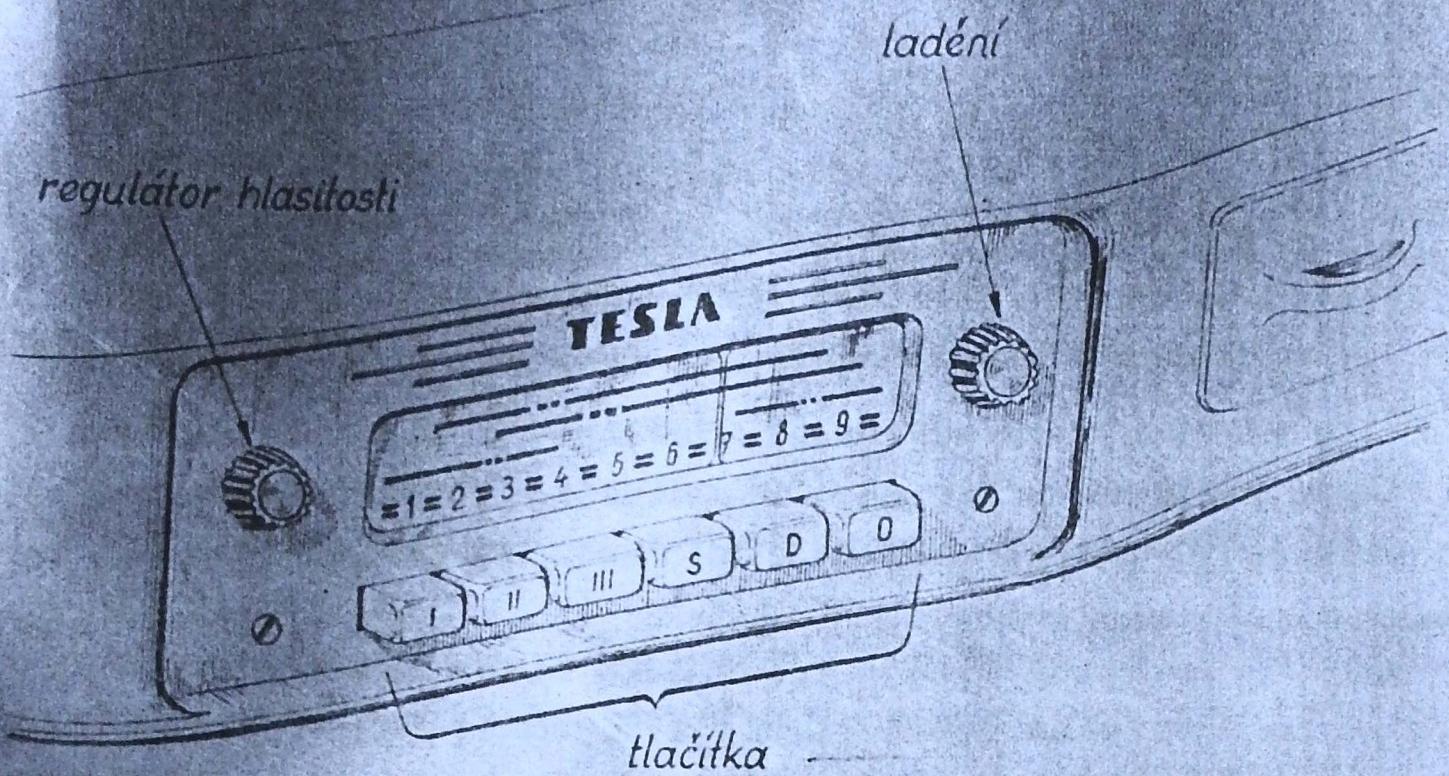
### Obsluha topení

Vůz je vybaven nezávislým benzínovým topením značky EBERSPÄCHTER B 2. Topení zapínáme vytažením knoflíku na přístrojové desce. Za chvíli po zapnutí se rozsvítí na přístrojové desce červená kontrolní svítilna topení, která svítí tak dlouho, dokud je topení v činnosti. Po vypnutí topení kontrolní svítilna ještě chvíli svítí. Dokud svítilna svítí, nesmíme topení znova zapnout!

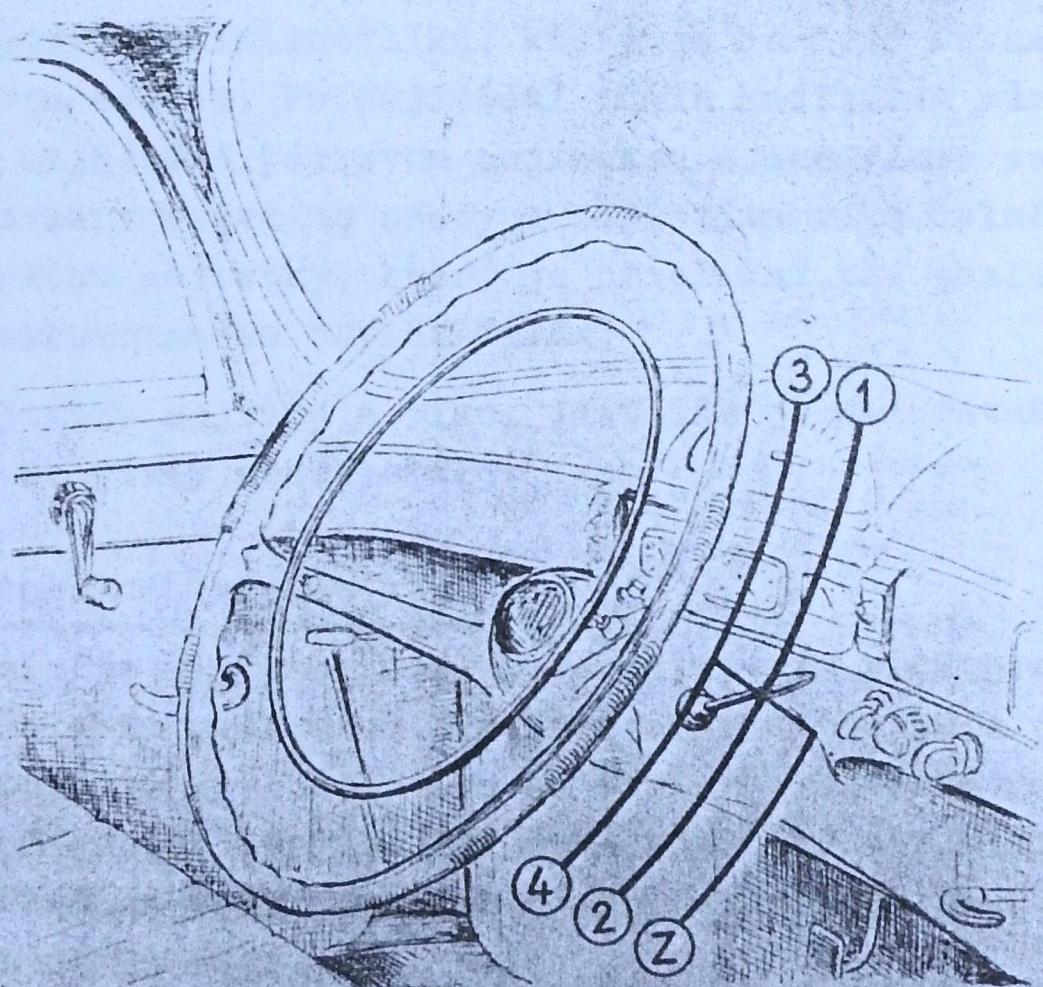
### Regulace topení a předních sedadel

Uprostřed pod předními sedadly jsou na stěně rámu sedadel dvě páčky. Páčkou vpravo regulujeme přívod ohřátého vzduchu z topení do vozu nebo na přední okno. Přestavíme-li páčku úplně nahoru, vede se všechn teplý vzduch na sklo předního okna; přestavíme-li páčku úplně dolů, vede se všechn teplý vzduch dovnitř vozu. V mezi polohách páčky se teplý vzduch rozděluje částečně dovnitř vozu a částečně na přední okno.

Páčkou vlevo uvolňujeme přední sedadla, takže je pak můžeme podle potřeby posunout více dopředu nebo dozadu.



Obr. 2  
Rozhlásový přijímač



Obr. 3  
Schema řazení

### Obsluha rozhlasového přijimače

Při provozu musí být vysunuta anténa. Na levé straně vedle stupnice (viz obr.2) je vroubkovaný knoflík, kterým se reguluje hlasitost. Na pravé straně je podobný knoflík ladění.

Pod stupnicí je šest tlačítek. Zasunutím kteréhokoli tlačítka (kromě tlačítka označeného "0") se zapne přijimač a zároveň i vlnový rozsah označený na tlačítce. Jednotlivými tlačítky zapínáce:

I - krátkovlnné pásmo 25 m (12,5 - 11,9 Mc/s)

II - krátkovlnné pásmo 31 m (10,1 - 9,5 mc/s)

III - krátkovlnné pásmo 41 - 49 m (7,45 - 5,8 Mc/s)

S - střední vlny 195 - 585 m (1539 - 512,8 kc/s)

D - dlouhé vlny 1000 - 2000 m (300 - 150 kc/s)

Tlačítkem "0" vypínáme přijimač.

### Otvírání víka předního zavazadlového prostoru

Zámek víka předního zavazadlového prostoru odjištujeme zevnitř vozu povytažením knoflíku, který je na levé straně pod přístrojovou deskou. Po odjištění zámku knoflíkem zůstane ještě víko zajištěno páčkovou pojistkou a nazdvíháme se jen nepatrně. Do mezery vstrčíme prsty a odjistíme víko úplně tím že zatlačíme páčku pojistky, která je přibližně pod posledním písmenem "A" chromovaného nápisu TATRA.

Páčková pojistka zajišťuje víko, jestliže je nesprávně uzavřeme, aby se za jízdy neodklapilo.

### Otvírání prostoru náhradního kola

Náhradní kolo je uloženo vpředu, ve zvláštním prostoru pod předním zavazadlovým prostorem. Prostor náhradního kola je uzavřen zvláštním víkem. Toto víko se otvírá vytažením knoflíku, který je přístupný po otevření víka předního zavazadlového prostoru. Kneflík otvírání spodního víka je umístěn vedle zámku (uzávěru) horního víka.

Před vyjmutím náhradního kola sklopíme pérový doraz, který je před kolem. Po vložení kola však nesmíme zapomeneut znova pérový doraz postavit do původní polohy. Doraz zajišťuje

náhradní kolo ve správné poloze a brání jeho nežádoucím pohybům za jízdy.

Spodní víko prostoru pro náhradní kolo uzavíráme pouhým přiklopením. Není-li možno víko zavřít, zkонтrolujeme, stojí-li kolík pod otvíracím knoflíkem přesně proti zářezu ve vodícím plechu.

### MAZÁNÍ VOZU

Potřebné nejdůležitější mazací úkony jsou přehledně sestaveny v tabulce "PLÁN MAZÁNÍ VOZU TATRA 603" (viz dále). V tabulce jsou také určeny přesné lhůty pro jednotlivé mazací operace, stanovené podle praktických provozních zkoušek u prototypů. Lhůty jsou vymezeny počtem ujetých kilometrů (do 100.000km). Doporučujeme, aby v žádném případě nebyly lhůty překročeny!

### Výměna oleje v motoru

Před výměnou oleje odmontujeme střední díl krytu pod motorem. Kryt je upevněn dvěma křídlovými maticemi, které jsou umístěny vzadu pod nárazníkem. Po uvolnění matic posuneme kryt poněkud dozadu a pak jej teprve vyjmeme směrem dolů.

Vyšroubujeme výpustný šroub a vypustíme olej (ze zahřátého motoru). Výpustný šroub je na klikové skříni motoru s boku na levé straně (nedaleko prostoru setrvačníku - nad šroubem je přípojka pro teploměr).

Při výměně oleje vypustíme olej i z komory síťového čističe oleje. Na komoře čističe oleje (vpravo u setrvačníku) je výpustný šroub. Ve skříni čističe je také zašroubován tlakový spinač kontrolní svítilny mazání.

Při každé výměně oleje v motoru vyčistíme i síťovou čisticí vložku čističe oleje. Víko s vložkou je upevněno čtyřmi maticemi.

# PLÁN MAZÁNÍ VOZU TATRA 603

PO UDETI km	MAZÁNÍ	TYP																		
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
500	1 Vyměnit olej v motoru.																			
1000	2 Vymontovat vložku dističe oleje a vyčistit benzinem.																			
1500	3 Vyměnit olej v čističi vzduchu (vložku vymýt benzinem).																			
2000	4 Mazničku na rozdělovači sestavit o jednu žánt (podle potřeby doplnit tuk).																			
2500	5 Promazat a přezkoušet kloubky a uložení pízadlů, fázem, záhlaví, pedálů a lana ruční brzdy, ovlaďovače karburátoru a řídoucího chlazení.																			
3000	6 Promazat vysouvací ložisko spojky.																			
3500	7 Promazat mazacím lisem řízení, klobuby předních koly a koly v závěsu, ramen a suvných ramen zadní nápravy, tahlo ruční brzdy.																			
4000	8 Namazat průchodka lama ruční brzdy.																			
4500	9 Zkontrolovat stav a podle potřeby doplnit brzdovou kapalinu.																			
5000	10 Promazat závisy a zámky dveří, vrata zádového a motorového prostoru.																			
5500	11 Zkontrolovat a podle potřeby doplnit olej v převodovce.																			
6000	12 Vyměnit olej v převodovce.																			
6500	13 Doplnit tuk v nabojích předních a zadních kol a v uložení předních koly v závislosti na rámenech.																			
7000	14 Promazat součásti elektrického zařízení řízení, výklopníků, výklopníků řídoucího chlazení.																			
7500	15 Navlhčit olejem blst pro mazání rácky a rozdělovače.																			
8000	16 Zkontrolovat stav a podle potřeby doplnit olej v převodovce řízení.																			
8500	17 Namazat vodici listy předního sedadla.																			
9000	18 Doplnit tuk v naboji chladiče dmychadla.																			
9500	19 Promazat dynamo (v odborné dílně).																			

Matico odšroubujeme, čisticí vložku opatrně vytáhneme a rozebereme. Jednotlivá čisticí sítna vložky opatrně s obou stran očistíme v benzинu jemným kartáčkem. Okraje sítna nesmíme při čištění ani při montáži sebemeně zdeformovat, nebo jinak poškodit, protože by pak čistič propouštěl nečistoty do mazací soustavy motoru.

Olej doplňujeme podle rysek na měřítku oleje. Na měřítku je vyznačena minimální a maximální přípustná výška hladiny oleje v motoru. U motoru TATRA 603 zásadně nesmíme olej plnit nad horní rysku měřítka! Za běhu motoru by ojnice rozstřikovaly příliš mnoho oleje, který by se spaloval na stěnách válců a pusebil nadměrné karbonování.

#### Výměna oleje v čističi vzduchu

Uvězníme tři pérové sponky na obvodu nádoby čističe a vytáhneme spodní nádobu s čisticí vložkou. Olej doplňujeme podle značek, prolisovaných na nádobě čističe.

Vyměňujeme-li v čističi olej, vyčistíme důkladně čisticí vložku i vnitřek nádoby čističe. Nový olej plníme do nádoby až do výše prolisovaných značek (je-li čisticí vložka vyjmuta). Nad značky nesmíme olej plnit; je-li v čističi oleje příliš mnoho, šplíhá z čističe ssaeím otvorem, když motor "střelí" do karburátoru.

#### Kontrola a doplňování oleje v převodovce

Ve skříni převodovky a zadní nápravy je společná náplň oleje. Plnicí otvor a měřítko jsou přístupné po odmontování víka podlahy pomocného zavazadlového prostoru (za zadními sedadly). Víko odmontujeme buď po nadzvednutí horního odklápacího víka nebo po odklopení opěradel zadních sedadel.

K doplňování oleje je na převodovce otvor, uzavřený červenou matčenou šroubovou zátkou. Pro kontrolu stavu oleje je v převodovce zasunuto měřítko oleje, na němž je ryskou označena maximální přípustná hladina oleje. Olej doplňujeme k této rysce. Hladina oleje nesmí klesnout více než 1,5 cm pod rysku.

### Mazání vysouvacího ložiska spojky

Přístup pro mazání ložiska je rovněž za zadního zavazadlového prostoru (po odmontování víka podlahy). Maznička je umístěna vpravo vedle kapalinového válečku k vysouvání spojky.

### Doplňování oleje v převodce řízení

K převodce řízení je přístup po odmontování víčka, které je v předním zavazadlovém prostoru vlevo (pod palivovou nádrží). Otvorem odšroubujeme uzavírací šroub se čtyřhranem a do převodky řízení doplníme olej. Zpravidla se doplňuje jen malé množství oleje.

### Mazání chladicího exhaustoru

V jednom exhaustoru je zamontováno dynamo. Řemenice i oběžné kolo chladicího exhaustoru jsou na koncích průběžného hřídele dynama. Ložiska dynama se mažou po rozebrání dynama v odborné dílně. Jiného mazání tento exhaustor nevyžaduje.

Ložiska druhého exhaustoru (bez dynama) musíme mazat v předepsané lhůtě. Odmontujeme exhaustor, odmontujeme řemenici, oběžné kolo a víka na obou stranách náboje a prostor pro ložiska naplníme tukem.

### Mazání nábojů, klikových ramen a řídicích tyčí

V nábojích zadních kol jsou z venku maznice, kterými doplňujeme tuk v nábojích mazacím lisem.

Do ložisek nábojů předních kol plníme tuk přímo, po odšroubování krycích matic nábojů.

Po vytočení předního kola do maximálního rejdu je přístupná jedna maznice klikového závěsného ramena a maznice řídicí tyče. Druhou maznicí klikového ramena musíme promazat pod vozem.

## ÚDRŽBA A SEŘIZOVÁNÍ

Najdůležitější údržbářské úkony jsou přehledně sestaveny v tabulce "PLÁN ÚDRŽBY VOZU TATRA 603" (viz dále). V tabulce jsou určeny přesné lhůty pro jednotlivé práce, stanovené podle ujetých kilometrů (do 100.000 km). Doporučujeme přesně dodržovat tyto lhůty!

### Seřízení ruční brzdy

Ruční brzdu seřizujeme velmi jednoduše otáčením křídlové rukojeti, která je nad podlahou vozu uprostřed těsně před zadními sedadly.

Ruční brzdu seřídíme tak, aby začala brzdit teprve po vytážení rukojeti brzdy (pod volantem) asi o  $3/4$  délky jejího celkového zdvihu. Začíná-li ruční brzda brzdit již po kratším zdvihu rukojeti, jsou čelisti brzd zadních kol příliš rozevřené a brzdy se za normální jízdy silně zahřívají. Maximální zdvih rukojeti je omezen nářázkou.

### Odvzdušňování brzd

TATRA 603 má dvouokruhové brzdy. V předním kole jsou dva jednočinné brzdrové válečky, uložené vodorovně proti sobě; v zadním kole je jeden dvojčinný brzdrový váleček, uložený nahore. Brzdy odvzdušňujeme normálním způsobem, avšak musíme vždy současně odvzdušňovat brzdrové válečky dvou kol - jednoho předního a jednoho zadního.

V brzdě každého předního kola je odvzdušňovací šroub jen na jednom brzdrovém válečku, a to na válečku, který je vpředu.

Nádržka na brzdrovou kapalinu je umístěna vpředu v zavazadlovém prostoru (na levé straně). Nádržka je rozdělena příčkou na dva prostory a zásobuje zároveň oba kruhy brzd i kapalinové zařízení k vysouvání spojky. Brzdrovou kapalinu musíme dolévat až nad příčku, aby se naplnily oba prostory.

### Seřizování vůle čelistí brzd

Vzdálenost čelistí od bubnu brzdy seřizujeme způsobem, obvyklým u kapinových brzd. Odmontujeme kolo a šroubovákem, prostrčeným otvorem v bubnu, peotáčíme vroubkovanou regulační maticí brzdového válečku. Matici vyšroubujeme tak, aby čelisti pevně dosedly na buben brzdy. Potřebnou vůli pak desáhneme uvolněním matice asi o dva zářezy. Před nasazením kol pečlivě vyzkoušíme, zda čelisti nezachytávají o buben.

U předních kol musíme seřizovat oba brzdové válečky zároveň.

### Seřizování spojky

Spojku seřizujeme regulačním šroubem podle obr. 5. Pedál spojky má mít volný chod asi 2,5 až 3 cm. Jestliže se spojka nevysouvá nebo vyseuvá-li se nedostatečně, odvzdušníme kapalinový vysouvací váleček, který je namontován na skříni převodovky. Přístup k válečku je po odmontování víka podlahy malého zavazadlového prostoru (za zadními sedadly). Na kapalinovém válečku k vysouvání spojky je stejný odvzdušňovací šroub jako u brzdových válečků. Nádržka na kapalinu je společná i pro brzdy (v předním zavazadlovém prostoru).

### Seřizování vůle ventilů

Pro kontrolu a seřízení vůle ventilů musíme odmontovat víka hlav válců. Každé víko je upevněno jednou maticí. Vůli ssacích ventilů u studeného motoru seřizujeme na 0,10 mm, vůli výfukových ventilů na 0,15 mm.

### Seřízení táhla škrticí klapky karburátoru

U zadního karburátoru velmi záleží na správném seřízení táhla k ovládání škrticí klapky (viz obr. 6). Podložka na konci táhla musí mít aspoň 0,5 mm vůle! Nemá-li podložka potřebnou vůli, nelze správně seřídit běh na prázdro.

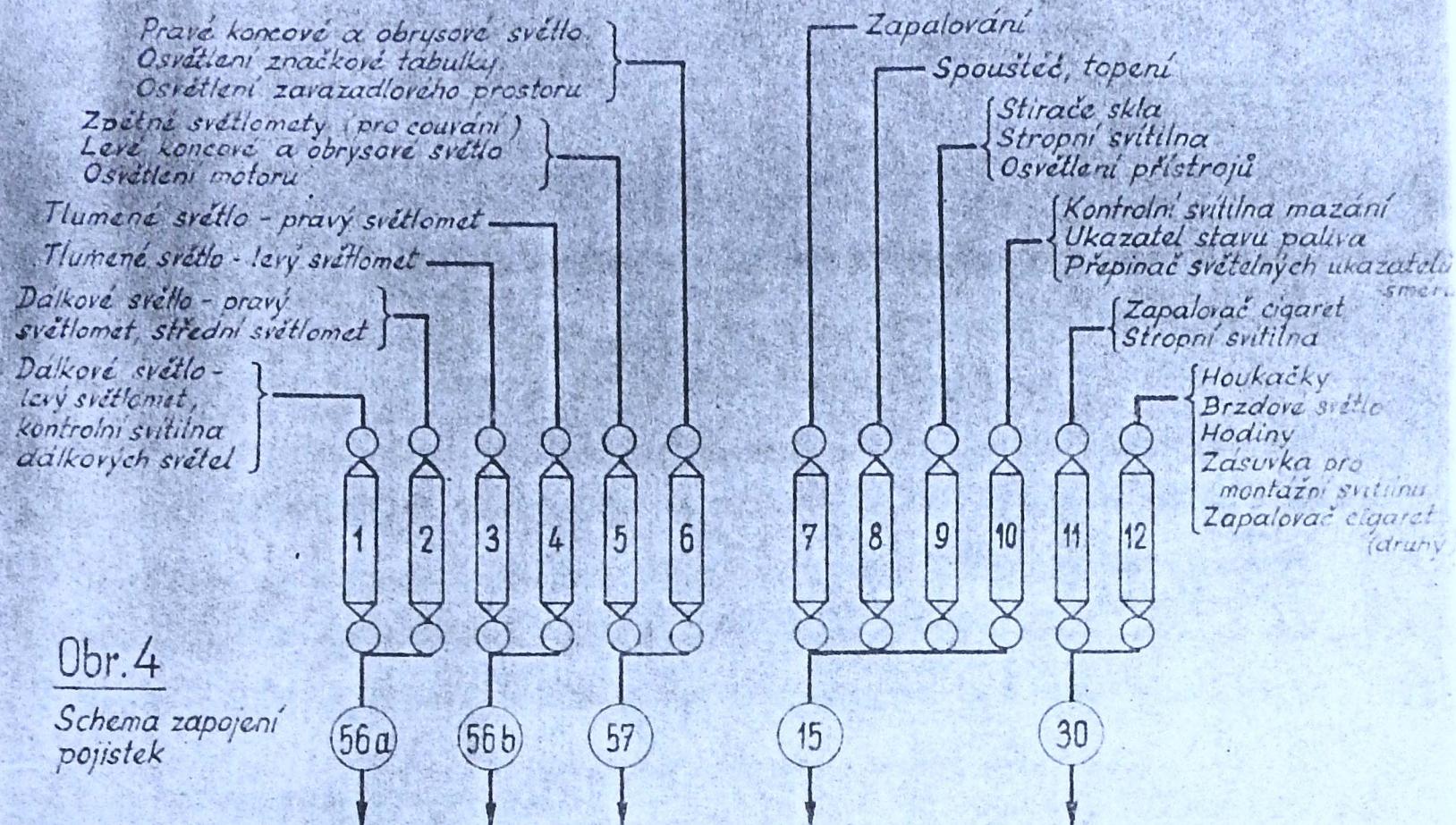
Vůli seřizujeme šroubováním táhla po uvolnění pojistné matici. S čelní strany je v konecovce táhla zářez pro šroubovák.

## PLÁN ÚDRŽBY VOZU TATRA 603

## ÚDRŽBÁŘSKÉ PRÁCE

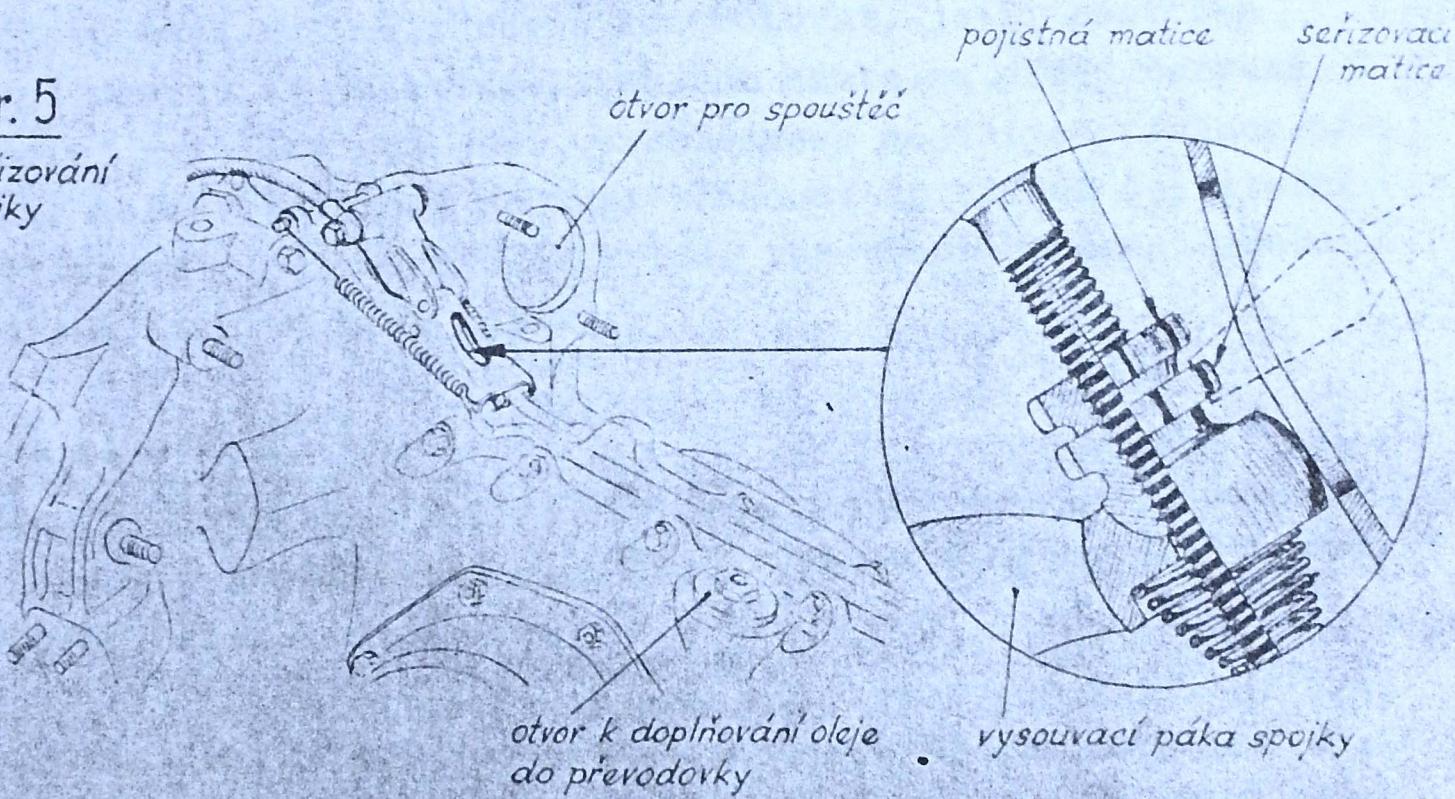
PO-UJETI KM

The figure is a scatter plot with a grid background. The horizontal axis (x-axis) is labeled at the top with 'PO-UJETI KM' and has numerical labels: 500, 40000, 80000, 120000, 160000, 200000, 240000, 280000, 320000, 360000, 400000, 440000, 480000, 520000, 560000, 600000, 640000, 680000, 720000, 760000, 800000, 840000, 880000, 920000, 960000, and 100000. The vertical axis (y-axis) also has numerical labels: 500, 40000, 80000, 120000, 160000, 200000, 240000, 280000, 320000, 360000, 400000, 440000, 480000, 520000, 560000, 600000, 640000, 680000, 720000, 760000, 800000, 840000, 880000, 920000, 960000, and 100000. A series of small black dots is plotted, forming a straight line that starts near the bottom-left (approximately 500, 500) and extends towards the top-right (approximately 100000, 100000), indicating a strong positive linear correlation.



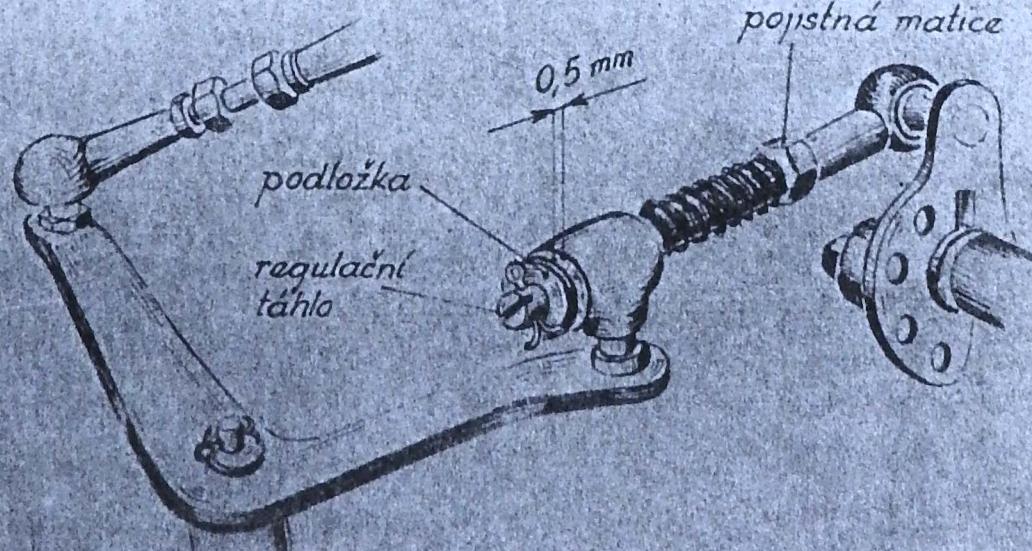
Obr. 5

Serizoráni spojky



Obr. 6

Serizeni tahu škrinci klapky zadniho karburatoru



### Seřízení rozdělovače

Rozdělovač má normální mechanickou regulaci předstihu a kromě toho je vybaven podtlakovým regulátorem předstihu. U prvních vozů však není podtlakový regulátor zapojen.

Základní předstih zapalování je nastaven na  $8^{\circ}$  před HÚ. Mezi otevřenými kontakty přerušovače seřizujeme na 0,3 mm.

Jezdíme-li rychle, musíme vždy po ujetí 2000 km dotáhnout jeden závit mazničku na pouzdře rozdělovače.

Vzdálenost elektrod svíček seřizujeme na 0,6 mm.

### Kontrola připojení dynama

Na levé straně motoru je zástrčka k připojení přívodních kabelů k dynamu. Tato zástrčka usnadňuje demontáž. Při kontrole motoru však musíme zároveň kontrolovat, jestli zástrčka správně zasunuta. Rozsvítí-li se nám náhle za jízdy červená kontrolní svítidla nabíjení, prohlédneme nejdříve zmíněnou zástrčku. Koliky zástrčky se musí zasunout do zdírek dostatečně těsně; zasunují-li se příliš volně, rozevřeme poněkud šroubovákem rozříznutou část kolíků.

### Výměna klínových řemenů

Nad klínovými hnacími řemeny jsou plechové kryty, upevněné dvěma šrouby s drátěnými oky. Před výměnou řemenů odmontujeme příslušný kryt.

Příložka řemenice má na obvodu dvě plošky pro klíč. Za tyto plošky přidržíme příložku klíčem a druhým klíčem odšroubujeme upevňovací šroub. Řemeny napínáme tak, že s hřidelem mezi oběma polovinami řemenice odejmeme jednu nebo více distančních podložek a přemístíme je na vnější stranu řemenice. Tím se obě poloviny řemenice přiblíží a řemen pak běží v klínové drážce na obvodu většího průměru. Po každém odebrání distančních podložek dotáhneme upevňovací šroub a pootočíme několikrát klikovým hřidelem motoru, aby klínové řemeny správně dosedly v drážkách. Potom teprve zkонтrolujeme napnutí klínových řemenů.

Jako náhradní musíme bezpodmínečně použít originální speciální klínové řemeny - dodané továrnou!

Nesmíme montovat řemeny běžné obchodní jakosti, i když mají stejnou délku a stejný profil. Pro vozy TATRA 603 se vyrábějí speciální řemeny, odolné proti působení vzduchu a oleje teplého až 90°C. Normální řemeny by se rychle zničily.

### Kontrola thermostatu

Praskne-li za provozu kovový měch thermostatu, sklopí se klapky ve výstupním kanále chladicího vzduchu a výstup vzduchu zástavá trvale uzavřen. Motor se pak přehřívá. Přehřívání motoru se projeví zřetelným "zvoněním" motoru, které upozorní řidiče na závadu v regulaci chlazení. Dojde-li k této závadě na cestě, uvážeme nouzově regulační klapky tak, aby zůstaly otevřeny. Celý thermostat potom co nejdříve vyměníme, abychom příliš dlouho nejezdili bez automatické regulace chlazení, která je pro trvanlivost motoru velmi důležitá.

Proto také občas zkонтrolujeme, pracuje-li regulace správně. Po delší jízdě (když je motor zahřátý a regulační klapky otevřeny) zastavíme motor, rychle vystopíme z vozu, otevřeme kapotu a pozorujeme, zda thermostat uzavírá klapky. Musíme pracovat skutečně velmi rychle, protože správně fungující thermostat reaguje na pokles teploty po zastavení motoru.

Při teplotě ovzduší nad 20°C mají být za běhu motoru regulační klapky stále úplně otevřeny a nesmí bránit výstupu otevřeného vzduchu z motoru. Při těchto vyšších teplotách ovzduší (v létě) nesmí v motorovém prostoru cirkulovat žádný ohřátý vzduch, protože by se motor přehříval. Nezůstávají-li klapky za provozu úplně otevřené, necháme automatickou regulaci chlazení seřídit (opravit) v odborné dílně.

### Seřízení držáků krytu (kapoty) motoru

Pérové držáky krytu (kapoty) motoru mají vespod seřizovací šrouby, jimiž můžeme zvětšit napětí pružiny, nezůstávají-li kryt spolehlivě v odklopené poloze.

### Závěsy tlumičů pérování

Horní závěsy zadních teleskopických tlumičů pérování jsou

přístupné po odmontování víka podlahy zadního zavazadlového prostoru. Spodní závěsy zadních tlumičů jsou přístupné pod vozem.

Horní závěsy předních teleskopických tlumičů pérování jsou přístupné z předního zavazadlového prostoru.

### Výměna žárovek

Pro výměnu žárovek v hlavních světlometech a ve středním světlometu otevřeme více, které je vpředu ve spodní části zavazadlového prostoru. Po otevření víka je dobrý přístup k parabolám světlometů, v nichž jsou žárovky upevněny normálním způsobem.

Každý světlomet můžeme seřídit třemi šrouby, které jsou rovnoměrně rozdělené po obvodu upevňovací objímky. Tyto seřizovací šrouby umožňují jak sklápění paraboly světlometu, tak i její natáčení do stran.

V předních svítlnách pro obrysová světla a světelné ukazatele směru (na předních blatnících) vyměníme žárovku po sejmoutí krytu svítilny. Kryt je zajištěn zvenku jedním šroubkem. V každé svítlině jsou dvě žárovky.

Pro výměnu žárovek v zadních kombinovaných svítlnách musíme rovněž odmontovat kryty svítilek. Kryty jsou přišroubované zvenku. Po odšroubování upevňovacích šroubů můžeme sejmout kryt svítilny s červeným a bílým sklem. Držák se žárovkami zůstane v blatníku. V každé kombinované zadní svítlině jsou tři žárovky: jedna pro konecové světlo, jedna pro brzdové světlo a světelní ukazatel směru, a jedna pro bílé zpětné světlo (pro couvání).

Pro výměnu žárovek kontrolních světel ukazatelů, nabíjení a mazání (na přístrojové desce) odmontujeme krycí rámeček před přístroji. Rámeček je na každé straně upevněn jedním ozdobným šroubem, umístěný, uprostřed mezi okénky barevných kontrolních světel. Po sejmoutí rámečku jsou přístupné také sufitové žárovky osvětlující stupnici rychloměru, hodin, teploměr a ukazatele stavu paliva.

### Přístup k elektromagnetickým spinačům

Nad přístrojovou deskou je v celé šířce vozu odnímací kryt, upevněný na každé straně jedním šroubem. Po odmontování krytu je shora dobrý přístup k přístrojům a hlavně ke spinačům, které jsou namontované uprostřed pod krytem. Vlevo je elektromagnetický servo-spinač pro houkačky, uprostřed bimetalový přerušovač pro světelné ukazatele směru a vpravo elektromagnetický servo-spinač pro vnitřní osvětlení vozu.

Servo-spinače jsou zařazeny ve vedení k houkačkám a ke stropnímu světlu, aby se nepalovaly kontakty ve spinačích na volantu a ve spinačích u dveří. Vedení k těmto spinačům je napájeno proudem malé intenzity a servo-spinače teprve zapínají okruh proudu vyšší intenzity, potřebného pro houkačky a stropní světlo.

### Přístup k zařízení pod volantem

Pod volantem je v krytu sloupu volantu víko. Po odmontování tohoto víka je přístup k hlavnímu kapalinovému válci vysouvání spojky (vlevo) a k hlavnímu válci kapalinových brzd (vpravo). Na hlavním válci brzd je namontován tlakový spinač brzdrových světel.

Vlevo nahoře je v tomto prostoru speciální čtrnáctipólový přepinač světelných ukazatelů směru a přepinač dálkových a tluměných světel.

Přepinač světel musíme vždy montovat jen originální, dodaný továrnou!

Vnější vzhled tohoto přepinače je stejný, jako vzhled normálního nožního přepinače světel, avšak v přepinači je slabší pružina.

Vpravo nahoře (uvnitř pojistné pružiny zpětného chodu - na řadicím ústrojí) je přepinač zadních světel pro couvání, který se zapíná při zařazení zpětného chodu.

### Poruchy topení

Zařízení k nezávislému vytápění vozu je namontováno v prostoru pod sedadlem řidiče.

Nepracuje-li topení, zkонтrolujeme nejdříve pojistku na topném přístroji. Tato pojistka je v malé pojistkové skřínce vedle svorkovnice topného přístroje. Pojistka se může spálit jen při přehřátí topného přístroje.

Přestane-li za provozu topení hřát a ventilátor vhání do vozu jen studený vzduch, zkusíme topení vypnout a asi za 2 minuty znova zapnout (nesmíme zapínat dříve, než zhasne kontrolní svítidlo topení!). Neohřívá-li se vzduch ani po novém zapnutí topení, musíme hledat příčinu závady (pravděpodobně bude ucpaná tryska).

Abychom se dostali ke trysce, musíme nahoře na topném přístroji odpojit trubičku, jejíž šroubení je připojeno do otvoru vedle žhavicí svíčky. Na konci trubičky je pod šroubením tryska s otvorem o průměru 0,25 mm. Otvor trysky ocelovým drátkem (jehlou) o průměru asi 0,2 mm opatrně pročistíme a pak profoukáme.

Nepracuje-li topení ani po pročištění trysky, vyšroubujeme žhavicí svíčku a zkонтrolujeme, zda svíčka žhaví po zapnutí topení (pro zkoušku ji připojíme k přívodnímu kabelu a přiložíme na hmotu vozu). Je-li svíčka v pořádku, dáme topný přístroj prohlédnout a opravit v odborné opravně.

## Seřízení běhu na prázdro

Směšovací poměry jsou správně nastaveny v továrně příslušnými tryskami. Originální tovární osazení trysek se nesmí měnit. Běh na prázdro se za běžného provozu seřizuje jen regulačními šroubkami (viz obr.7). Na každém karburátoru jsou dva šroubky Sv k regulaci vzduchu (bohatosti směsi) a jeden seřizovací šroubek Dv u škrticí klapky. Motor má dva dvojité karburátory a tedy celkem čtyři soustavy pro běh na prázdro. Proto seřízení běhu na prázdro značně ovlivňuje celkovou spotřebu paliva.

Běh na prázdro (volnoběh) se seřizuje takto:

- 1) Spusťme motor a necháme ho běžet na malé otáčky, až se zahřeje na normální provozní teplotu.
- 2) Seřizovací šroubky Dv na obou karburátorech poněkud dotáhneme (oba stejně), aby se otáčky motoru poněkud zvětšily.
- 3) Na obou karburátorech úplně dotáhneme oba šroubky Sv. Potom všechny čtyři šroubky Sv stejněměrny povolujeme (všechny čtyři šroubky vždy o stejnou část otáčky), až motor začne běžet trhavě. Pak všechny šroubky opět opatrně a stejněměrny dotahujeme - vždy jen o malou část otáčky. Při dotahování šroubků Sv postupně zmizí nepřavidelný běh motoru, otáčky motoru se poněkud zvětší až se konečně ustálí.

Všechny šroubky Sv na obou karburátorech musí být uvolněny o přesně stejnou část otáčky, aby všechny válce motoru dostávaly při běhu na prázdro stejně bohatou směs. Má-li být spotřeba paliva v optimálních mezích, musí být šroubky Sv uvolněny z polohy úplného dotažení jen o  $180^{\circ}$  až  $360^{\circ}$  (všechny stejně).

- 4) Šroubováním seřizovacích šroubků Dv potom zmenšujeme otáčky motoru, až dosáhneme co nejvíce otáček běhu na prázdro (motor však musí běžet pravidelně - bez trhání a vynechávání).
- 5) Běží-li motor po zmenšení otáček šroubky Dv opět trhavě, zkusíme znova poněkud dotáhnout všechny šroubky Sv. Tyto šroubky ovšem nikdy nesmí být za provozu úplně dotažené, protože by byly úplně uzavřené přívodní kanálky vzduchu v zařízení pro běh na prázdro.

Není-li možno seřídit popsaným způsobem správný běh na prázdro, musíme zkontolovat činnost svíček a rozdělovače, vzdálenosti elektrod svíček, velikost mezery mezi kontakty přerušovače, těsnost ssacího potrubí a dotažení přírub karburátorů. Podle potřeby pak ještě zkонтrolujeme a pročistíme trysky pro běh na prázdro u všech čtyř soustav obou karburátorů.

#### Ucpání topení sněhem

Při projíždění závějí se někdy může dostat sníh do ssací nebo do výfukové trubky nezávislého benzínového topení, které vyústují pod vůz. Sníh trubku ucpe a topení potom nepracuje. V takovém případě ucpanou trubku vyjmeme (je připojena pryžovou spojkou) a z trubky opatrně vyklepeme sníh. Trubky se mohou časem ucpat také blátem, které nastříkalo dovnitř.

#### Zajíždění nového automobilu

Motor se částečně zaběhává již v továrně na brzdě. Potom se celý vůz pečlivě vyzkouší a seřídí, než se předá používatelem, který si sám vůz zajíždí. Zajíždění je velmi důležité pro životnost, hospodárnost a výkon automobilu. Řidič, který zajíždí nové vozidlo, má velkou zodpovědnost, protože on rozhoduje o tom, jak dlouho vůz vydrží a jaké bude mít provozní vlastnosti.

Zajíždění je vlastně nějjemnějším opracováním součástí. Povrch jednotlivých navzájem se troucích součástí se při zajíždění dokonale uhladí, nepatrné výčnělky se odstraní a odplaví olejem. Proto se musí nový automobil zajíždět skutečně velmi opatrně.

Při prvých 2500 km jízdy se nemají nikdy překročit tyto největší rychlosti:

na 4. rychlost.....	100 km/h
na 3. rychlost.....	66 km/h
na 2. rychlost.....	42 km/h
na 1. rychlost.....	27 km/h

Ani po ujetí prvých 2500 km není ještě zabíhání úplně skončené, a proto do ujetí 5000 km se nemá jezdit rychleji než 130 km/h.

Při prvních 2500 km jízdy se také pokud možno nemá jezdit po špatných silnicích a v žádném případě se při záběhu nesmí jezdit po neudržovaných cestách. Pro záběh automobilu platí vyhláška min. dopravy č. 159 ze dne 17.8.1955 po případě předpisy, které ~~tuto~~ vyhlášku mění a doplňují. Nedodrží-li použivatel nového automobilu předpisy o správném záběhu, ztrácí nárok na tovární záruku.

### Kontrola sbíhavosti kol

U tak rychlého automobilu, jakým je TATRA 603, je velmi důležité správné seřízení sbíhavosti kol, které má velký vliv na ovladatelnost vozu při velkých rychlostech. Chybně seřízená sbíhavost kol vede také k rychlému opotřebení pneumatik. U vozu TATRA 603 se seřizuje sbíhavost u předních i u zadních kol. Pro sbíhavost kol plně zatíženého automobilu jsou předepsány tyto hodnoty:

sbíhavost předních kol (A) ..... 3 mm

sbíhavost zadních kol (C) ..... 2 mm.

Sbíhavost kontrolujeme tímto postupem (obr. 8):

- 1) Sejmeme kryty předních i zadních kol na obou stranách vozu.
- 2) Na jedné straně vozu přiložíme ke kolům měřicí tyč (lat) potřebné délky a přitlačíme ji výroven zespoda k podlaze vozu.
- 3) Přesně změříme vzdálenost v od horní hrany měřicí tyče do středu (osy) předního kola a vzdálenost v1 do středu zadního kola.

U zatíženého vozu musí být tyto vzdálenosti v mezích ustanovených na obr. 8.

Je-li některá z nich větší nebo menší, zvětšíme nebo změníme zatížení vozu na příslušné straně, abychom dosáhli předepsaných hodnot.

4) Kontrolu podle bodu 2. a 3. opakujeme i na opačné straně vozu. Po vyrovnaní výšek středů kol se ještě znova přesvědčíme, zda se nám během práce nezměnily ustavené výšky na druhé straně.

Toto vyškové ustavení zatíženého vozu je velmi důležité pro přesnou kontrolu a seřízení sbíhavosti, protože jinak bychom se dopustili chyb, způsobených nestejným stlačením per a tlumičů.

5) Sbíhavost předních i zadních kol pak kontrolujeme ohvýklým způsobem běžným tyčovým měřidlem sbíhavosti. Důležité však je, abychom sbíhavost měřili v bodech s, ležících přesně ve výšce t = 230 mm nad vozovkou. K ustavení správné výšky nad vozovkou mává tyčové měřidlo na obou koncích řetízky, jejichž délku musíme tedy seřídit na 230 mm.

#### Seřízení sbíhavosti předních kol

Zjistíme-li při kontrole sbíhavosti odchyly od předepsané hodnoty, seřídíme správnou sbíhavost předních kol takto:

- 1) Odmontujeme šikmou podlahu v prostoru pedálů. Zevnitř vozu pak odjistíme a uvolníme pojistné matice na vnitřních koncích obou řídicích tyčí.
- 2) Odjistíme a uvolníme pojistné matice na vnějších koncích obou řídicích tyčí. Otáčením (šroubováním) obou tyčí nastavíme předepsanou sbíhavost a pak znova dotáhneme všechny pojistné matice na vnějších i na vnitřních koncích obou řídicích tyčí.
- 3) Po dotažení pojistných matic ještě znova zkонтrolujeme sbíhavost a podle potřeby seřízení opravíme. Pak teprve matice zajistíme.

### Seržení sbíhavosti zadních kol

Sbíhavost zadních kol seřizujeme pootáčením šestibraných hlav šroubů výstředníků (obr.9), na kterých jsou v mísě E (obr.8) zavěšena suvná ramena zadních polonáprav. Šrouby výstředníků jsou přístupné po odejmutí krytů zadních kol.

Před seřizováním sbíhavosti uvolníme matice na opačné straně šroubů. Na hlavě šroubu je značka (viz obr.9). Šrouby smíme pootáčet jen tak, aby se tato značka pohybovala po spodní polovině své roztečné kružnice. Po seřízení sbíhavosti důkladně dotáhneme matice na opačné straně šroubů.

### Váhy automobilu

K hlavním technickým údajům na str. 5 až 7 příručky si poznamenejte ještě tyto údaje o vahách:

pohotovostní váha automobilu.....	1470 kg
dovolené zatížení.....	490 kg
celková největší váha vozu.....	1960 kg

Tlaky na nápravy plně zatíženého automobilu:

přední náprava.....	880 kg
zadní náprava.....	1080 kg

Uvedené váhy souhlasí s údaji v typovém osvědčení.

Pohotovostní váha automobilu se může lišit o  $\pm 3\%$  od uvedené hodnoty.

**Veteran**  
service

Výroba dílů  
na vozy Aero a Tatra  
profilová těsnění  
dobové příslušenství  
na historická vozidla

Aktuální nabídka  
[www.veteranservice.cz](http://www.veteranservice.cz)

Číslo publikace:  
5004 TS 136

SEZNAM BĚŽNÝCH NÁHRADNÍCH SOUČÁSTÍ  
OSOBNÍHO AUTOMOBILU

T A T R A      6 0 3

(prozatímní vydání)

Listopad 1956

V tomto seznamu jsou uvedeny jen nejběžnější součásti, které podléhají normálnímu provoznímu opotřebení, které se mohou poškodit při nesprávné obsluze automobilu nebo při menších nehodách a drobné součásti, které by mohl řidič stratit. V seznamu neuvádíme běžná valivá ložiska.

Podrobný ilustrovaný seznam všech náhradních součástí automobilu TATRA 603 bude vydán později a bude dodatečně rozeslán všem majitelům nových vozů.

V následujících tabulkách jsou ve sloupci "Číslo součásti" uvedena objednací čísla součástí a ve sloupci "Kusů" je udán celkový počet stejných součástí na jednom voze.

---

T A T R A  
národní podnik  
Kopřivnice

Pos.: Číslo součásti:	Pojmenování:	Kusů:
1. 603.2.03.05-4	Píst	8
2. -	Pístní čep 20x63 ČSN 302130	8
3. -	Pojistný kroužek (k pístnímu čepu) 20x1 ČSN 022931	16
4. 603.1.03.06-1	Pístní kroužek těsnící	8
5. 603.1.03.07-1	Pístní kroužek stírací (s nosíkem)	8
6. 11-021-1204	Pístní kroužek stírací (s výřezy)	8
7. 11-002-1001	Válec	8
8. 603.9.04.10-9	Hlava válců, úplná	8
9. 11-004-1209	Svací ventil	8
10. 11-005-1209	Výfukový ventil	8
11. 11-019-5101	Podložka pružiny ventilu	16
12. 603.1.04.23-2	Pružina ventilu vnitřní	16
13. 603.1.04.22-2	Pružina ventilu vnější	16
14. 11-004-5111	Miska pružiny ventilu	16
15. 11-003-1355	Dvoudílná kuželová vložka (ventilů)	16
16. 603.1.05.31-1	Těsnící kroužek (gumový-k upevnovacím šroubům hlavy)	32
17. 603.1.07.56-2	Těsnící kroužek (bunový-k odpadní trubce oleje)	8
18. 603.9.04.30-4	Šroub k upevnění válce a hlavy	32
	(Pozor! - nesmí se zaměnit za podobný šroub z motoru vozu T 805)	
20. 603.1.05.01-1	Vačkový hřídel	1
21. 11-002-1237	Rozvodový řetěz "Triplex"	1

Pos.	Číslo součásti:	Pojmenování	Kusů:
22.	603.9.05.12-6	Zdvihátko ventilu, úplné	16
23.	11-010-5416	Těsnicí kroužek (gumový - k zdvihátku)	16
24.	603.9.05.14-3	Rozvodový tyčka ssacího ventilu, úplná	8
25.	603.9.05.15-3	Rozvodová tyčka výfukového ventilu, úplná	8
26.	603.1.05.19-3	Vahadlo ssacího ventilu	8
27.	603.1.05.20-3	Vahadlo výfukového ventilu	8
28.	603.1.05.22-3	Sroub k seřízení vůle ventilů	16
29.	603.9.05.30-2	Víko hlavy válce, úplné	8
30.	603.1.05.29-4	Těsnění víka	8
31.	-	Klinový řemen speciální 37x11x765- odolný proti vzduchu a odstřiku- jícímu oleji teploty až 90°C. Pozer! Nesmí se nahradit normál- ním klinovým řemensem stejných rozměrů!	2
32.	-	Výpustný šroub oleje M 18x1,5 ČSN 313802.12	1
33.	-	Těsnicí kroužek 18x22 ČSN 313891.2 - měděný	1
34.	11-002-7032	Uzávěrka plnicího hrdla (pro olej)	1
35.	603.1.07.60-1	Sítová vložka čističe oleje (Ø 70 mm)	34
36.	603.1.07.35-5	Chladič oleje	2
37.	57.79.92.	Tlakový spinač (pre zelenou kontrolní svítilnu mazání)	1
38.	603.9.07.10-4	Měřítko oleje	1
39.	603.1.08.89-2	Palivové čerpadlo	1
40.	11-003-5025	Zdvihátko palivového čerpadla	1

Pos.: Číslo součásti:	Přeměnování:	Kusů:
41.	11-004-5404	Těsnění karburátoru
42.	603.1.08.10-2	Karburátor JIKOV 30 SSOP, úplný
43.	11-001-5124	Isolační podložka pod karburátor
44.	-	Rozdělovač PAL-MAGNETON levotočivý (bez stavěcí páčky)
45.	-	Zapalovací cívka PAL-MAGNETON CED 01/12 V v č. M.R. 4107 (12 V ČSN 304141)
46.	11-002-5552	Nástrčka kabelu (ke svíčkám)
47.	110-5552	Odrušovací spojka
48.	600.09.13	Pryžová čepička k rozdělovači a cívce
49.	-	Zapalovací svíčka PAL 14/175 (14/175 ČSN 304143)
50.	11-005-5407	Těsnění výfukové trubky
51.	603.1.11.13-1	Těsnění koncevé příruby
52.	603.9.11.90-7	Tlumič výfuku se spojovacím petrubím, úplný
53.	603.9.15.15-1	Dynamo PAL-MAGNETON 02-9044.00, 12 V/200 W 1600 T
54.	603.1.16.90-1	Lamela spojky s obložením, úplná
55.	603.1.16.27-1	Obložení spojky
56.	-	Trubkový nýt 5x5 ČSN 022381 (k nýtování obložení spojky)
57.	-	Trubkový nýt 5x6 ČSN 022381 (k nýtování obložení spojky)
58.	11-002-1021	Klikový hřídel

Pes.: Číslo součásti:	Pojmenování:	Kusů:
70. 603.1.21.96-1	Spodní silentblok, úplný	4
71. 603.1.21.97-1	Horní silentblok, úplný.	1
72. 603.9.21.16-1	Pravý horní čep tlumiče	1
73. 603.9.21.17-1	Levý horní čep tlumiče	1
74. 603.9.21.76-1	Uzávěrka plnicího otveru (s odvzdušněním)	1
75. 603.9.21.12-1	Měřítko oleje (ve skříni převodovky)	1
76. 600.81.93	Pryžový závěs	1
77. 603.1.22.31-1	Hnací kolo IV. rychlosti	1
78. 603.1.22.32-1	Hnací kolo III. rychlosti	1
79. 603.9.22.01-3/ 603.1.32.02-3	Hřídel s pastorkem (s ozubením Klingelnberg a talířové kolo (společně zaběhnuté)	1 + 1
80. 603.1.22.05-1	Hnané kolo I. rychlosti	1
81. -	Váleček 5x8 DIN 5402 (pro hnaná kola s tolerancí + 0,0 0,004 mm)	
82. 603.9.22.16-2	Pouzdro synchronizačního kužele, uplné	4
83. 603.1.22.65-1	Pružina (k synchronisaci)	8
84. -	Kulička 1/4" (k synchronisaci)	8
85. 603.1.22.21-4	Přesouvací objímka s kolem zpětného chodu	1
86. 603.1.22.04-1	Kole II. rychlosti	1
87. 603.1.22.08-1	Drážkovaná přiležka	2
88. 603.1.22.09-1	Volná přiležka	1
89. 603.9.22.03-1	Kole III. rychlosti (uplné s unášecím pouzdrem)	1
90. 603.9.22.02-1	Kole IV. rychlosti (uplné s unášecím pouzdrem)	1

Pos.: Číslo součásti:	Pojmenování:	Kusů:
91. 603.9.22.40-2	Kolo zpětného chodu (úplné s pouzdrem)	1
92. 603.1.22.45-1	Zasouvací vidlice III. a IV. rychlosti	1
93. 603.1.22.46-1	Zasouvací vidlice I. a II. rychlosti	1
94. 603.1.22.48-1	Zasouvací ozubec zpětného chodu	1
95. 603.1.22.95-2	Hnací hřídel převodovky (spojkový hřídel)	1
96. 603.1.23.91-1	Kapalinový válec k vysouvání spojky, úplný	1
97. -	Manžeta 25,5 ČSN 029272	1
98. 603.1.23.16-1	Pryžový ochranný měch k válci	1
99. 603.1.23.29-1	Pomocná pružina	2
100. 603.1.23.63-1	Pryžový potah šlapky pedálu (brzdy a spojky)	2
101. 603.1.23.74-1	Pryžový potah šlapky (pedálu akcelerátoru)	1
102. 603.1.24.03-1	Kožený ochranný vak (ke krytu otvoru pro řadicí tyč)	1
103. 603.1.24.92-1	Vahadlo se spinačem zadních světel (pro couvání)	1
104. 603.1.24.37-1	Kulevá objímka (k řadicí páce)	1
105. 603.9.24.42-1	Rukojeť řadicí páky	1
106. 603.1.77.30-1	Přepinač ukazatelů (pod volant)	1
107. 603.1.77.35-1	Přepinač dálkových a tlumených světel	1
108. 603.9.24.81-1	Páčka přepínače ukazatelů a dálkových světel, úplná	1
109. 603.1.24.82-1	Rukojeť páčky (pos.109)	1
110. 603.9.24.54-1	Seřizovací šroub (ruční brzdy), uplný	1
111. 603.1.24.93-1	Tyč ruční brzdy s lanem	1

Pos.:	Číslo součásti:	Pojmenování:	Kusů:
112.	603.1.32.01-1	Klec diferenciálu	1
113.	603.9.32.06-2	Čep satelitů	1
114.	603.1.32.04-1	Satelit (diferenciálu)	2
115.	603.1.32.08-1	Šroubové kolo pohonu rychloměru (velké)	1
116.	603.1.32.03-1	Planetové kuželové kola (diferenciálu)	2
117.	603.1.32.05-1	Pouzdro planetového kola	2
118.	603.1.32.07-1	Opěrný kroužek pouzdra	2
119.	603.1.32.19-1	Šroubové kolo pohonu rychloměru	1
120.	-	Těsnící kroužek A 22x27 ČSN 7603- Fibr, fibrový	1
121.	603.1.33.20-1	Hnací hřídel zadního kola	2
122.	603.1.32.09-1	Bronzová příložka ("kámen") výkyvného uložení hřídele zadního kola	4
123.	600.33.63	Pryžový ochranný vak (k polonápravě)	2
124.	603.1.33.40-1	Čep tlumiče	2
125.	603.9.33.36-1	Pouzdro kulového kloubu, úplné (texgumoidové)	2
126.	603.9.33.70-1	Pryžový nárazník zadní nápravy	2
127.	603.1.33.01-1	Pružina zadní nápravy (= zadní pera)	2
128.	603.1.33.49-1	Pryžový měch kloubu tlumiče	4
129.	603.1.33.90-1	Kapalinový teleskopický tlumič (zadní nápravy)	2
130.	603.9.33.78-1	Závěsný popruh (k zadní nápravě)	2
131.	603.1.34.24-1	Kožený ochranný obal lana ruční brzdy	2
132.	309-9624.00 (Autobrzdy)	Dvojčinný brzdový váleček	2

Pos.:	Číslo součásti:	Pojmenování:	Kusů:
133.	603.1.34.91-1	Úplná brzdová čelist s obložením	4
134.	603.1.42.12-1	Obložení čelisti brzdy	4
135.	-	Trubkový nýt 5x10 ČSN 022381.1 (k upevnění obložení)	40
136.	603.1.42.09-1	Vratná pružina	4
137.	603.1.42.08-1	Pružina k vymezení vůle	4
138.	603.9.34.01-1	Náboj zadního kola, úplný	2
139.	361-5238	Šroub kola	10
140.	603.1.34.05-1	Buben brzdy	2
141.	603.9.34.22-1	Lano ruční brzdy - levé	1
142.	603.9.34.23-1	Lano ruční brzdy - pravé	1
143.	600.24.87	Svěrka lana	1
144.	09-960050/18	Dvouokruhový hlavní válec brzd (Ø 19 mm) s ochrannou manžetou (bez vidlice, s dvěma přípojkami M 16x1,5 ČSN 303533)	1
145.	-	Tlakový spinač ČSN 3044.33	1
146.	409-9619.00 (Autobrzdy)	Vyrovnavací válec (Ø 25,5 mm)	1
147.	-	Ohebná brzdová hadice 475 ČSN 2-303527.3	5
148.	303-9600.01	Hlavní kapalinový tlakový závěs k ovládání spojky (s přípojkou M 16x1,5 ČSN 303533)	1
149.	603.1.24.09-1	Tlačná pružina +)	1
150.	603.1.24.10-1	Pojistná zátka +)	1
151.	603.1.24.23-1	Kulový čep +)	1

+ ) na řadicí páce (pod volantem)

PŘEDNÍ NÁPRAVA A ŘÍZENÍ

5004 TS 136  
str. 10

Pos.:	Číslo součásti:	Pojmenování:	Kusů:
170.	603.1.41.06-1	Páka řízení, levá	1
171.	603.1.41.05-1	Páka řízení, pravá	1
172.	361-5238	Šroub kola	10
173.		Jednočinný brzdový váleček $\varnothing 25,5$ mm (KP-B 3-1,3)	4
174.	603.1.42.12-1	Obložení čelistí brzdy	4
175.	-	Trubkový nýt 5x10 ČSN 022381.1	44
176.	603.1.42.09-1	Vratná pružina	4
177.	603.1.42.08-1	Pružina k vymezení výlo	4
178.	603.1.34.05-1	Buben brzdy	2
179.	603.1.44.10-1	Přední ložisko (uložení předního klikového záběsného ramene-umatexové)	2
180.	603.1.44.11-1	Zadní ložisko (umatexové)	2
181.	-	Těsnící kroužek "0" (60x50 ČSN 029280-ke klikovému ramenu) (137.1.52.46-1)	2
182.	603.9.44.21-1	Silentblok kulového kloubu, úplný	2
183.	603.1.44.16-1	Talířová pružina (klikového záběsného ramena)	4
184.	603.1.44.17-1	Příložka pružiny	2
185.	603.1.44.14-1	Pojistná podložka	2
186.	-	Těsnící kroužek "0" - 45x37 ČSN 029280	2
187.	603.1.44.15-1	Šroub (k sevření klikového ramena)	2
188.	603.1.44.18-1	Vymezovací podložka	4
189.	603.1.44.18-2	Vymezovaná podložka	4
190.	603.1.44.23-1	Horní kulová pánev	2
191.	603.1.44.30-1	Kulový čep	2

Pos.:	Číslo součásti:	Pojmenování:	Kusů:
192.	603.1.44.24-1	Dolní kulová pánev	2
193.	603.1.44.25-1	Talířová pružina	4
194.	603.1.44.36-1	Víčko	2
195.	603.1.44.35-1	Pružina ochranného měchu	2
196.	603.1.44.33-1	Pryžový ochranný měch (vpředu na klice)	2
197.	603.1.44.32-1	Výztužný kroužek (měchu)	2
198.	603.1.44.34-1	Stahovací objímka (k měchu)	2
199.	603.1.44.96-1	Silentblok náboje ložiska (horní uložení předního teleskopického tlumiče)	2
200.	603.1.44.31-1	Matice se zářezy	2
201.	603.9.44.54-1	Horní talíř pružiny s narážkou	2
202.	603.9.44.54-2	Horní talíř pružiny s narážkou	2
203.	11-011-5416	Těsnící kroužek (k víčku horního závěsu tlumiče)	2
204.	603.9.44.41-1	Kryt klikového závěsného ramena	2
205.	03-9645.00 (Autobrzdy)	Kapalinový teleskopický tlumič (úplný, s držákem)	2
206.	603.1.44.52-1	Dvoudílný kužel	2
207.	603.1.44.51-1	Spodní talíř pružiny +)	2
208.	603.1.44.50-1	Pružina přední nápravy (= přední pero) +)	2
		+ ) pro vozy do výrobního čísla 0070	
209.	603.1.44.51-2	Spodní talíř pružiny ++)	2
210.	603.1.44.50-3	Pružina přední nápravy ++)	2
		++) pro vozy od výrobního čísla 0071	2
211.	87.46.59	Pryžová spojka řízení (mezi skřín řízení a tyč volantu)	1

Pos:	Číslo součásti:	Pojmenování:	Kusů:
212.	603.1.46.14-1	Samomazné pouzdro (uložení volantu)	1
213.	603.1.46.17-1	Přítužná podložka (pod volantem)-umatexová	1
214.	603.1.46.90-1	Volant	1
215.	603.9.46.09-1	Kruh houkačky (na volantu), uplný	1
216.	603.9.46.13-2	Víčko volantu, úplné	1
217.	928.1.16.61-1	Těsnící kroužek "0" (do skříně řízení - Ø 35x25±4)	2
218.	(137.1.24.76-1)	Těsnící kroužek "0" (45x37 ČSN 029280 - do skříně řízení)	1
219.	603.1.47.22-1	Talířová pružina (pod příložku, která přitlačuje tyč řízení k pastorku)	1
220.	603.1.47.24-1	Vodicí víko (ke skříni řízení)	1
221.	600.47.06	Pojistný klín (k přírubě pastorka)	1
222.	603.1.47.28-1	Pružná vložka skříně řízení	2
223.	603.9.47.26-1	Přední držák skříně řízení, úplný	1
224.	603.9.47.27-1	Zadní držák skříně řízení, úplný	1
225.	603.1.48.04-1	Pružný (pryžový) talíř jehlového ložiska (uložení mezipáky řízení)	2
226.	603.1.48.13-1	Spodní kulová pánev (ke kloubu řízení)	5
227.	-	Kulový čep 22 h 8x20 TRN 303341.33	5
228.	603.1.48.14-1	Horní kulová pánev (kloub řízení)	5
229.	603.1.48.15-1	Talířová pružina (kloubu řízení)	10
230.	600.47.26	Těsnící pryžová podložka (ke kloubu)	5
231.	807.1.61.73-1	Těsnící kroužek "0" (k zadnímu uložení hřídele mezipáky řízení)	2

Pos.: Číslo součásti: Pojmenování: Kusů:

232.	603.1.48.25-1	Kožený ochranný vak (utěsnění tyče řízení v místě průchodu karoserií)	2
233.	603.9.48.26-1	Svírací rám (k ochrannému vaku)	2

*Veteran*  
service

Aktuální nabídka  
[www.veteranservice.cz](http://www.veteranservice.cz)



Výroba dobového příslušenství, profilových těsnění  
na historická vozidla a náhradních dílů na vozy Aero a Tatra

Pos.:	Číslo součásti:	Pojmenování:	Kusů:
250.	603.1.55.91-1	Přepojovací kohout paliva, úplný	1
251.	603.1.55.26-1	Těsnění kohoutu paliva (pryžové)	1
252.	603.1.55.30-1	Pryžové těsnění (kohoutu)	1
253.	603.1.55.35-1	Těsnění hřidelíku kohoutu (pryžové)	1
254.	600.55.40	Plovák k ukazateli stavu paliva (délka raménka 300 mm)	1
255.	11-003-7646	Síto hrdla palivové nádrže	1
256.	111.12.94	Uzávěrka hrdla palivové nádrže (bajonetová)	1
257.	603.1.58.90-2	Rychloměr s počítacem kilometrů	1
258.	603.1.58.96-1	Převodová skřínka rychloměru	1
259.	603.1.68.89-1	Ohebný hnací hřidel rychloměru (délka 3.400 mm)	1
260.	603.1.58.92-2	Dálkový teploměr oleje, úplný	1
261.	603.9.58.91-2	Ukazatel stavu paliva	1
262.	603.1.58.95-2	Elektrické hodiny	1
263.	603.9.58.51-1	Lanovod (bowden) k ovládání sytiče karburátoru	1
264.	603.9.58.42-2	Ovládací knoflík (tvarový, se závitem M5)	2
265.	-	Spinací skřínka PAL-MAGNETON BCG-01 (bez upevnovací matice)	1
266.	603.1.58.50-1	Upevnovací matice spinací skřínky	1
267.	603.1.77.39-1	Tažný spinač	4
268.	603.1.58.48-1	Ozdobný prsten	4
269.	603.1.58.53-1	Příložka ozdobného prstenu	4
270.	603.1.58.52-2	Upevnovací matice tažného spinače	4
271.	603.9.58.42-1	Ovládací knoflík (tvarový se závitem M 3)	4

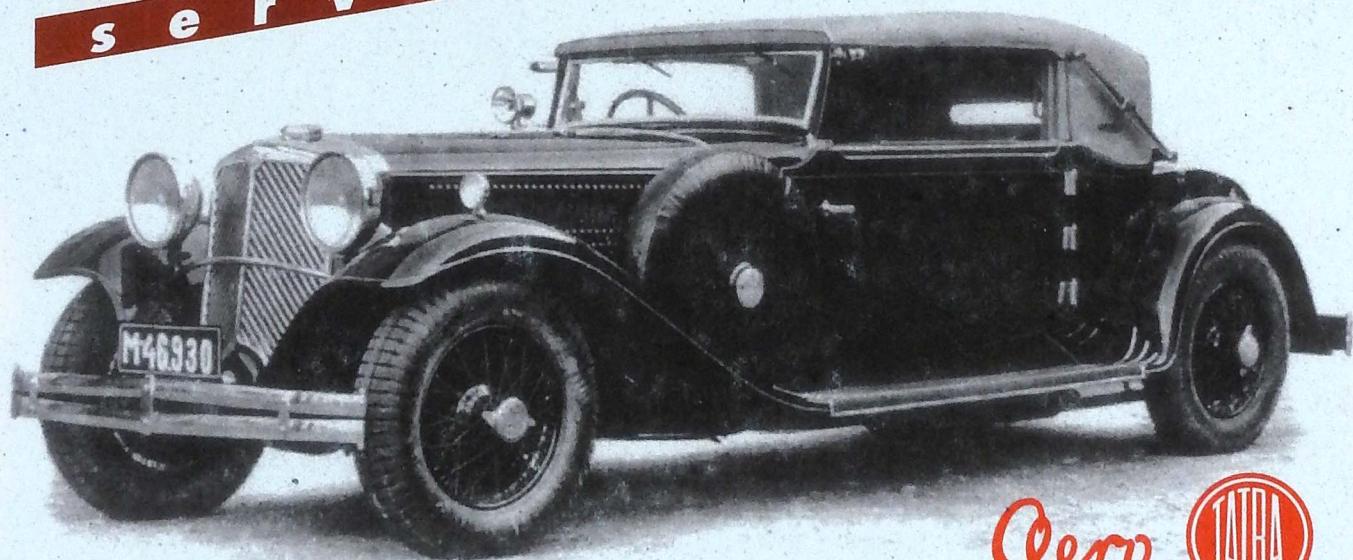
Pos.:	Číslo součásti:	Pojmenování:	Kusů:
272.	603.1.58.64-1	Otočný ovládací knoflík (k reostatu)	2
273.	603.1.58.65-1	Podložka (k reostatu)	1
274.	603.1.58.66-1	Isolační podložka (k reostatu)	2
275.	603.1.58.59-2	Matici reostatu	1
276.	603.9.58.03-1	Držák žárovek, úplný	1
277.	603.1.58.31-2	Konsolka kontrolních žárovek	4
278.	-	Diskové kolo 4,5 Ex15 (podle výkresu NHKG Au 657)	5
279.	-	Pláště 6,50-15 (speciální pro rychlosť do 170 km/h)	5
280.	-	Ochranná vložka (do ráfku)	5
281.	600.61.05 K <sub>1</sub>	Pérový prstenec (pro uchycení krytu náboje předního kola)	4
282.	-	Matici kola (M 14x1,6 ČSN 303751.31 - s kulovou dosedací plochou)	20
283.	603.1.61.11-1	Kryt náboje předního kola	4
284.	603.9.61.25-1	Vyvažovací závaží	7
285.	603.9.62.11-1	Spojovací pás (ke stěně mezi motorem a převodovkou)	1
286.	603.9.62.07-1	Spodní kryt (pod motor)	1
287.	603.1.62.21-1	Kryt klínových řemenů, levý	1
288.	603.1.62.22-1	Kryt klínových řemenů, pravý	1
289.	603.9.62.24-1	Šroub s okem (k upevnění krytu řemenů)	4
290.	603.9.62.90-1	Thermostat s krytem, úplný	1
291.	603.1.62.89-1	Šroub s okem (k upevnění spodní- ho krytu motoru)	2
292.	603.1.62.91-1	Pružné lůžko výfukového potrubí	1
293.	-	Elektromotorek PAL 09-9540.33/f 14 V/5 W (k ventilátoru pro vhá- nění teplého vzduchu na okna)	1

Pos.:	Číslo součásti:	Pojmenování	Kusů:
294.	603.1.88.79-1	Páka k ovládání klapky topení (před předními sedadly)	1
295.	-	Membrána MOTORPAL PK 1747 (pro regulaci tlaku paliva do topení - stejná jako u palivového čerpadla)	2
296.	603.1.88.50-1	Tryska topení	1
297.	603.1.88.80-1	Těsnící kroužek "O" +)	1
298.	603.1.88.81-1	Těsnící kroužek "O" +)	1

+ ) k utěsnění vyústění výfukového a ssacího  
kanálu topné komory z vozu.

**Veteran**  
service

Aktuální nabídka  
[www.veteranservice.cz](http://www.veteranservice.cz)



**Aero** 

Výroba dobového příslušenství, profilových těsnění na historická vozidla  
a náhradních dílů na vozy Aero a Tatra

Pos.:	Číslo součásti:	Pojmenování:	Kusů:
320.	-	Akumulátor 6 V 75 Ah ČSN 304251	2
321.	-	Světlomet Ø 170 mm (Speciální - podle výkresu N 603-1072)	3
322.	-	Rozhlasový přijímač, úplný (Super 2101 BV)	1
323.	-	Regulátor napětí 12 V/200 W ČSN 304232	1
324.	-	Dveřní spinač ČSN 304422	6
325.	-	Tlačítkový spinač spouštěče (ČSN 304421)	2
326.	-	Potenciometr se spinačem (6 $\Omega$ , 20 W)	1
327.	603.1.77.89-1	Spouštěč 12 V, levotočivý (při pohledu na pastorek- PAL A 09-914412)	1
328.	03.94-16.03 (PAL)	Houkačka FGI (dvojhlasné provedení)	1 pář
329.	-	Zadní osvětlovací těleso (koncové a brzdové světlo, zpětný světlomet, světelny ukazatel směru)	2
330.	-	Přední světelny ukazatel směru	2
331.	-	Magnetický spinač (pro houkačky a stropní světlo)	2
332.	-	Bimetalový přerušovač AVION (pro světelny ukazatele směru)	1
333.	-	Stropní svítilna	2
334.	-	Svítilna pro osvětlení motoro- vého a zavazadlového prostoru	2
335.	-	Stirač skla	2
336.	-	Raménko stirače (speciální pro oblé sklo)	2
337.	-	Žárovka žárovková pro hlavní světlomet 12V/35W ČSN 304511 (patka Ba 20 d)	2

Pos.: Číslo současti:	Pojmenování:	Kusů:
338. -	Žárovka pro střední světlomet 12V/35W ČSN 304313	1
339. -	Žárovka pro obrysová světla 12V/5W ČSN 304316	2
340. -	Žárovka pro světelny ukazatel směru, 12V/35W ČSN 404313	4
341. -	Žárovka pro stropní svítilnu 12V/10W ČSN 304319	4
342. -	Žárovka pro svítilnu v motorovém a zavazadlovém prostoru 12V/5W ČSN 304319	2
343. -	Žárovka pro montážní svítilnu 12V/5W ČSN 304316 (patka Ba 15 S)	1
344. -	Žárovka pro osvětlení přístrojů 12V/5W (sufitová)	4
345. -	Žárovka 12V, 1,5W pro kontrolní svítilny (nabíjení, mazání a dálkových světel)	3
346. -	Žárovka 12V/5W (pro přední a zadní obrysová světla)	4
347. -	Spinač (k přerušení spojení mezi akumulátory a hmotou vozu)	1
348. -	Zapalovač cigaret (12 V)	2
349. -	Kondensátor 1μ F	2
350. -	Žárovka 12V/1,5W ČSN 304317	2
351. 603.9.77.43-2	Kontrolní svítilna (červená a modrá)	1
352. 603.1.77.43-2	Víčko kontrolní svítilny	1

Pos.:	Číslo součásti:	Pojmenování:	Kusů:
360.	603.20-8500	Lanovod (bowden) s knoflíkem, úplný (k otvírání víka předního zavazadlového prostoru)	1
361.	603.29-0100	Přední okno (před řidičem)	1
362.	603.29-0201	Pryžový těsnící rám předního okna	1
363.	603.29-0801	Zadní okno, pravý díl	1
364.	603.29-0811	Pryžový těsnící rám pravého dílu zadního okna	1
365.	603.29-0901	Zadní okno, levý díl	1
366.	603.29-0911	Pryžový těsnící rám levého dílu zadního okna	1
367.	603.29-1401	Pryžový těsnící rám předních světlometů	1
368.	603.29-1402	Kolmá část rámu skla předních světlometů	1
369.	7691	Sklo předních světlometů, střední díl	1
370.	7692	Sklo předních světlometů, pravý díl	1
371.	7693	Sklo předních světlometů, levý díl	1
372.	603.29-1902	Sklo zadního bočního vyklápěcího okna, pravé	1
373.	603.29-2602	Sklo zadního bočního vyklápěcího okna, levé	1
374.	603.15-4615	Sklo okna předních dveří	2
375.	603.17-4615	Sklo okna zadních dveří	2
376.	603.15-2200	Zámek dveří, pravý	2
377.	603.16-2200	Zámek dveří, levý	2
378.	603.38-7000	Ozdobná lišta vstupních otvorů chladicího vzduchu	8
379.	603.38-7300	Lapač vzduchu pravý, úplný	1
380.	603.38-7700	Lapač vzduchu levý, úplný	1

Pos.:	Číslo součásti:	Pojmenování:	Kusů:
381.	603.13-8500	Kryt zadního kola, levý	1
382.	603.13-7500	Kryt zadního kola, pravý	1
383.	603.45-0000	Víko prostoru pro náhradní kolo	1
384.	603.45-0010	Těsnění víka (prostoru pro náhradní kolo)	1

Nářadí, výstroj a drobné součásti dodávané s vozem jsou uvedeny ve zvláštním seznamu výstroje (ev. čís. 5004 TS 137).

S E Z N A M   N Á Ř A D Í , V Y S T R O J E

a

N Á H R A D N Í C H   S O U Č A S T I

dodávaných s osobním automobilem

T A T R A 6 0 3

I. vydání

Listopad 1956

Počet kusů	Pojmenování	Číslo součásti nebo norma
------------	-------------	---------------------------

Nářadí a nástroje

Otevřené klíče oboustranné  
(GOLA - VANADIUM):

ČSN 230611.7

1	otvor klíče 5,5 x 7
1	-" " 9 x 10
1	-" " 11 x 12
1	-" " 14 x 17
1	-" " 19 x 22
1	-" " 24 x 27
1	-" " 30 x 32

1 Zástrčný klíč (k šroubu ojnice)

8 ČSN 230710

Nástrčkové klíče oboustranné (leštěné): ČSN 230653

1	otvor klíče 9 x 10
1	-" " 11 x 12
1	-" " 14 x 17

1 Roubík (k nástrčkovým klíčům, leštěny) 8x160 ČSN 230659

1 Klíč na odvzdušňovací šroub (brzd) ČSN 303539

1 Klíč na svíčky 603.9.85.01-1

1 Klíček ke spinaci skřínce

Počet kusů	Pojmenování	Číslo součásti nebo norma
1	Přestavitelný ("francouzský") klíč	(č.208/200)
1	Kolovrátek na matice kol (otvor klíče 19)	600.85.01
1	Kombinační kleště (leštěné)	180 ČSN 230380.2
2	Montážní páky (zinkované)	87.85.16
1	Šroubovák (malý)	0,6x4,5 UN 230821
1	Šroubovák (střední)	1,2x8,5 UN 230821
1	Pilník (úsečový, s držadlem)	200 ČSN 229163.2
1	Kladivo (leštěné)	300 ČSN 1041
1	Křížový sekáč, zámečnický (leštěný)	150 ČSN 232821 (č.105/150)
1	Průbojník, ruční (leštěný)	2 ČSN 226170 (č.80/2)
1	Měřič tlaku pneumatik	600.85.22
1	Měrka na měření výle ventilů	603.9.85.10-1
1	Měrka na kontakty přerušovače	603.1.85.13-1
1	Roztáčecí klika	600.85.92

### Výstroj

1	Brašna na nářadí	603.1.85.91-1
2	Hadice k odvzdušňování brzd	ČSN 303538
1	Hustilka s hadicí	600.85.23
1	Montážní svítilna (s kabelem 5 m)	08-9347.13
1	Zvedák vozu (mechanický)	(Z 5061)
1	Mazací lis	140 ČSN 231458 (90 651)
1	Nástavek k mazacímu lisu (se sklíčidlovou spojkou)	
1	Maznička	100 ČSN 231425 (92 101)
1	Krabice (plechová na drobné náhradní součásti)	600.85.31
1	Lékárníčka s předepsanou náplní	(7333)

Počet kusů	Pojmenování	Číslo součásti nebo norma
<u>Náhradní součásti</u> (dodávané s vozem):		
2	Klínové řemeny 17x111x765 (speciální, odolné proti vzduchu a oleji teplému 90°C)	
1	Kabel ke svíčce 1. válce	603.9.09.80-1
2	Zapalovací svíčky	14/175 ČSN 30 4143
2	Těsnění zapalovací svíčky	14 ČSN 30 4149.2
2	Vymezovací podložky	603.1.44.18-2
5	Pojistky kolíkové	8 ČSN 72581
4	Těsnění sazácího potrubí	11-004-5407
4	Těsnění výfukového potrubí	11-005-5407
4	Těsnění koncové přiruby	603.1.11.13-1
1	Kulová vložka	603.1.11.82-1
8	Těsnící kroužky (upevňovacího šroubu hlavy válce)	603.1.05.31-1
8	Těsnící kroužky (stvoru pro svíčku)	11-011-5416
4	Těsnící kroužky (odpadních trubek)	603.1.07.56-2
4	Těsnění víka hlavy válce	603.1.05.29-4
Šrouby se šestihrannou hlavou:		ČSN 021103
3	M 6 x 15	
3	M 8 x 30	
Šestihranné matice:		ČSN 021401
2	M 6	
2	M 8	
2	M 10	
Podložky:		ČSN 021702.10
2	Ø 5,3	
2	Ø 6,4	
2	Ø 8,4	
2	Ø 10,5	
Pružné podložky:		ČSN 021740.00
2	Ø 6,1	
2	Ø 8,2	
Závlačky:		ČSN 021781.00
3	1,6 x 15	
3	2 x 20	
3	3 x 30	

Počet kusů	Pojmenování	Číslo součásti nebo norma
4	Matice s kulovou dosedací plochou	M 14x1,5 ČSN 303751.31
1	Výpustný šroub	M 18x1,5 ČSN 313802.12
1	Vázací drát ( $\varnothing 1,6 \times 2000$ mm - pozinkovaný)	603.1.85.16-1

Při přejímání vozu zkontrolujte nářadí a výstroj podle tohoto  
seznamu!

Na pozdější reklamace by nemohl být vzat zřetel.

Kopřivnice,  
26.listopadu 1956

T A T R A  
národní podnik  
Kopřivnice

## Opravy a doplňky

do publikace: "Osobní automobil TATRA 603 - popis, obsluha, součásti a výstroj".

### 1) V příručce pro řidiče (5004 TS 135):

Na str. 6 opravte tyto podtržené údaje:

Základní seřízení předstihu	<u>9°</u> před HU
Zpětný chod (převodový poměr)	1 : <u>3,428</u>
Celková účinná brzdicí plocha	1270 cm <sup>2</sup>

Na str. 7:

Obsah nádrže na palivo	<u>55 l</u>
------------------------	-------------

Za str. 35:

zařaďte přiložené další stránky 36 až 42.

### 2) V seznamu náhradních součástí (5004 TS 136):

Na str. 5, pos. 16 opravte číslo součásti na 603.1.05.31-1

v pos. 18 opravte číslo součásti na 603.9.04.30-4

pos. 19 škrtněte číslo posice, číslo součásti a text "Šroub hlavy a držáku vahadel" = 32 ks.

Poznámka v závorce zůstává a platí pro pos. 18.

Na str. 5 dopište:

pos. 58 11-002-1021 Klikový hřídel,.... 1

### 3) V seznamu nářadí a výstroje (5004 TS 137):

Na str. 1 škrtněte devátou položku shora (Klíč k uzávěrce náboje 603.1.85.14-1).

Na str. 3 opravte 11. a 14. položku shora takto:

8 Těsnící kroužky (upevňovacího šroubu hlavy válce)	<u>603.1.05.31-1</u>
---	----------------------

4 Těsnění víka hlavy válce	<u>603.1.05.29-4</u>
----------------------------	----------------------

T 1030/Kh/Rk  
23. března 1957

T A T R A  
národní podnik  
Kopřivnice